

ISSUE 47
JUNE 2022

MAN

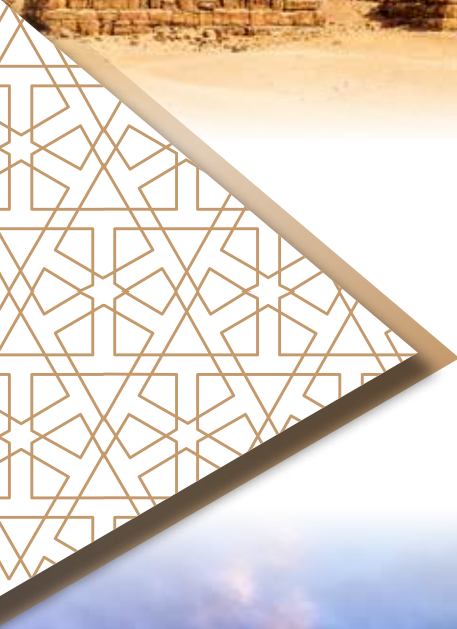
Special Edition



GREEK EGYPTIAN BUSINESS GATHERING



Athens
1st June 2022







THE LEADING INDEPENDENT SUPPLIER OF CALCIUM CARBONATE IN EUROPE

Unique Calcium Carbonate operations achieving annual production capacity well over 1 Million MT of tailor made water scrubbed products.



WHAT WE DO

ABOUT US

For more than 15 years now, Industrial Minerals of Greece retains its solid position in global markets as a top producer of high grade Calcium Carbonate with significant reserves, fully secured exclusive mining rights concerning 80 hectares privately owned quarries in Kavala, Northern Greece, top class facilities and versatile high-quality equipment.

WHY US

- Proximity to high capacity port facilities for ships sized over 45.000 MT, providing excellent access to all Arabic Markets
- Effective Quality Control and Assurance System



IMG

INDUSTRIAL MINERALS OF GREECE SA

GR 64006 | NEA KARVALI | KAVALA | GREECE

T +302510830058 | E info@imgsa.eu



PUBLISHED BY:
ARAB-HELLENIC CHAMBER

Harris Geronikolas
President

Rashad Mabger
Secretary General

EDITOR:
Katerina Michail
Research & Publications Officer

PROMOTION & SPECIAL INSERTIONS:
Maria A. Vestarkis
Head of Public Relations & Events Section

LEGAL ADVISOR:
Kothris & Associates

DESIGN & PRINTING:
GRAFIMA S.A.

Disclaimer: The MAN is a free and promotional service of the Arab-Hellenic Chamber of Commerce and Development to its members. The AHCCD is responsible neither for the content nor the pictures provided by the members. The order of appearance of the material, the design and the layout are solely decided by the Chamber and it does not seek any prior approval from any member.

180-182, Kifisias Avenue,
154 51 N. Psychico, Athens-Greece
Tel.: +30 210 6711 210,
+30 210 67 26 882, +30 210 67 73 428
Fax.: +30 210 67 46 577
E-mail: chamber@arabgreekchamber.gr
Website: www.arabhellenicchamber.gr

CONTENTS

Special Edition

Chamber's Foreword	4
Egyptian Ambassador's Foreword	5
Greek Ambassador's Foreword	7

GREEK-EGYPTIAN BUSINESS GATHERING

General Outlook	8
Speakers	12

SPECIAL INSERTION

Interview with Ms Ekaterini Sofianou	20
--	----

NEW MEMBERS

MYGA LTD	67
LAURUS NOBILIS	68
TRACOFIN	69
VITRUVIUS	70
LAMIA MEAT MARKET	71
VENCIL	72
INVE TECHNOLOGIES	73
GREEK COMMUNITY OF CAIRO	74

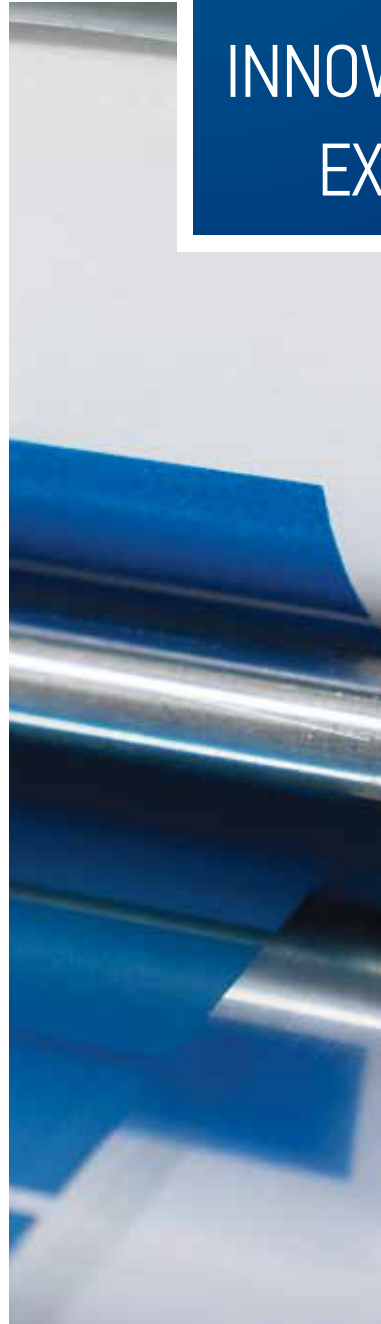
MEMBERS NEWS

THINKGREEN	76
GREKA ICONS	77
KOUZOUPIS JEWELLERY	78
ANTIPOLLUTION	79
ZARIFOPOULOS S.A.	80
IKTINOS HELLAS	81

ARABIC SECTION

DF GROUP - The Leader in Flexible Packaging!

LINKING
INNOVATION &
EXPERTISE



DRUCKFARBEN GROUP is comprised of a group of companies with worldwide activities catering to the ink, coating and energy saving sectors.

DRUCKFARBEN GROUP is a leader in the production of solvent and water based inks for flexible packaging. Our two production sites are situated in Greece and our products are distributed through our wholly owned subsidiaries in Romania, Bulgaria, Serbia, Cyprus and Nigeria. The company is also active in other markets working with dedicated agents and committed distributors.



DRUCKFARBEN HELLAS S.A.

Megaridos ave. Kalistiri area, 19 300 Aspropyrgos, Attica, Greece
tel.: +30 210 55 19300, fax: +30 210 55 19301,
e-mail: contact.us@druckfarbengroup.com

DRUCKFARBEN
DF GROUP

www.druckfarbengroup.com

Special Edition

FOREWORD



Harris Geronikolas
President



Rashad Mabger
Secretary General

Dear Reader,

We continue to live in unprecedented times of global insecurity, where a global pandemic has heavily impacted the morale and spirit of citizens on a global scale. We also cannot avoid mentioning the more recent conflict in Europe which has now been added to a long list of over 30 ongoing conflicts and occupations worldwide which have devastated nations around the world. The burden and lasting fallout of war also impact conflict-affected countries' economies, the consequences of which are profound and enduring. We must thus all advocate and stand for peace, security, human dignity and harmony, regardless of race, religion, ethnic background or political views.

This issue of MAN coincides with our third event for this year, "**Greek – Egyptian Business Gathering**" which is to take place on **1 June 2022** in Athens, Greece. This event comes at a significant phase in the relationship and interaction between Greece and Egypt, in advance coordination between the leaderships of the two countries towards many issues relevant to the economy, investment, and the regional level.

On this very special occasion, we have the opportunity to drive cross-country business opportunities between Egypt and Greece and explore new paths to business development. Egypt has always played an instrumental and critical role in influencing other countries in the Arab region. Its role as a leader in the region has always been bolstered by its history, geopolitical position, and its balanced foreign policy that is grounded in respect and cooperation. More recently, Egypt has invested in large scale projects to build new towns, strengthen, and build road networks, as well as modernize infrastructure in numerous domains, all of which will further contribute to Egypt's influence as an investment hub in the region and more importantly will bring new opportunities and improve the quality of life of Egyptian people.

On the other hand, Greece's national strategy has been successful in attracting investments and placing the country on the map as one of the most attractive for investments and exports to world markets. Greece has managed to do this despite the detrimental impact of the previous economic crisis and the pandemic on its economy.

The trade balance between Egypt and Greece in the past three years indicates modest figures. We believe that this can be further increased if the relevant institutions and authorities in both countries incentivize imports from each country to create a favourable trade environment. Investments and trade can be further strengthened through the private sector, specifically in investments and projects in building infrastructure, including but not limited to roads, bridges and power supplies, needed for operational capacity of the country.

We hope that this event will add to the achievements of the Arab-Hellenic Chamber and its continuous diligence in enhancing Arab-Greek relations in all business domains.



Ismail Khairat

Ambassador of the Arab Republic of Egypt to Athens

Rarely do two countries share a common history and future challenges which have intersected over millenia like Egypt and Greece. The cooperation between the people of the two countries has regularly proved to be vital for their own development and the prosperity of the entire region, if not the world.

Today, as our ancestors once did, the People of Egypt and Greece are forging the parameters of a new chapter in their relations. Together, we are working to ensure the stability and a better future for the people of the East Mediterranean and the region at large. The leadership of the two countries systematically coordinate on all issues of common interests and are allied in addressing any challenges. Moreover, the two countries are building new energy corridors to ensure the needs of the entire European continent are met. We are further coordinating to create a joint platform to preserve the heritage of our great civilizations. We have also expanded our trade and we are working on expanding the connectivity between the two countries, including through developing the transportation networks which link us and the people to people relations whether through the flow of tourists and experts or through agreements to regulate seasonal workers. These are only a few of many examples we have with respect to our mutual cooperation.

In this context, it gives me pleasure to participate in this special event which further builds on the existing cooperation between the two great Nations. It is a matter of consensus that unless the economic and commercial sides of the relationship, together with the people to people networks, are developed, the impact of our efforts would be limited. It is only through people and the creation of mutual benefit that our common future can be safeguarded. Therefore, the two governments have continuously encouraged and incentivized the expansion of the economic relations between Egypt and Greece. We have developed a number of agreements to promote and facilitate economic and trade relations. We have organized trade fairs and meetings between the private sectors of the two countries, including during the last Summit which gathered Egypt, Greece and Cyprus in October 2021. Over the last two years, and despite the spread



of the COVID-19 virus and other obstacles, the volume of our bilateral trade rose from 1.1 billion Euros in 2020 to 1.6 billion euros in 2021, indicating the available opportunities between our two countries.

We must admit, however, that much more needs to be done. The total volume of trade remains limited compared to the capabilities of the two countries. On one hand, Egypt remains a key global market and economic powerhouse. It ranked 14th on the list of most important exporters to Greece in 2021 with a value of 1.2 billion euros and was ranked 24th in the receiving markets of Greek exports worth 439.2 million euros. The Egyptian economy achieved 9% growth in the first half of the fiscal year 2021-2022, the highest semi-annual growth rate since the beginning of the millennium, with growth expected to reach between 6.2%-6.5% by the end of the current fiscal year, which exceeds the world bank's expectations of 5.4% and the International Monetary Fund (IMF) 5.6%. The Egyptian economy also succeeded in overcoming the repercussions of the Covid-19 virus thanks to the economic reform program adopted a few years ago before the pandemic, where the decisions taken during the first phase of the program came as a wall of repelling the effects of the pandemic. The improvement is ongoing during the current fiscal year, as major national projects continue are being implemented to be implemented and more investments are made, which has positively reflected economic performance. On the other hand, Greece remains a key gateway to the European market. It has successfully bypassed the economic challenges it faced a decade ago and became a model to be emulated. Like Egypt, it is modernizing its administrative and economic structure and is becoming a main hub for investments in the region.

The potential from the cooperation between the two countries is limitless. Therefore, I wish the Greek-Egyptian Business Gathering, organised by the Arab Hellenic Chamber, all the success and commend them to all their efforts to ensure the wide participation, as well as the fruitful outcome of this business forum and wish wholeheartedly a thorough discussion on business opportunities between the participants from Greece and Egypt.

Katradis Group of Companies / 85 years serving the marine industry



Quality products, strong relationships!



EST. 1936

KATRADIS GROUP OF COMPANIES

UHMWPE, LCP & Mixed Ropes for LNG / LPG Carriers and Tankers
Steel Wire Ropes - Sacrificial Anodes - Anchors & Anchor Chains
Port Development Equipment - Vessel Deck Equipment

11, Psaron str., 186 48 Piraeus, Greece, T: +30 2104060300
F: +30 2104626268, E: info@katradis.com - www.katradis.com



Posidonia 2022
The International Shipping Exhibition
6-10 June 2022

Join us at our booth in Hall 3,
Stand 3.110 at the Posidonia
Exhibition. 6-10 June 2022.



Nikolaos Garilidis

*Ambassador of the Hellenic Republic
to the Arab Republic of Egypt*



Egypt, the “Land of PTA” according to Herodotus, the land of Kibit according to the pharaonic texts, is not a stranger to the Greeks. The first recorded interactions, date back to the 15th century BC. The contacts between the two people have never stopped through the ages and reached a culmination point during the 19th century, first when Mohamed Aly was governing Egypt and second during Khedive Ismail Pasha. A vibrant and creative Greek Community flourished in Egypt till the 1960’s.

The bilateral relations are more than excellent: they are strategic, based both on the age long friendship and the common national interests. The number of Greek businessmen currently in Egypt is not big. Yet, the prospects of enhancing the Greek investments in Egypt and the Greek participation in big projects, are very encouraging and are to the mutual benefit of the two countries.

More specifically, it is widely understood, that there is ample room for investments in the following sectors: building renewable energy plants (green electricity), dry waste processing units, desalination of water, remove pollution from the sea waters etc. The challenge is high and I am sure that all the Greek Companies, highly specialized in the above sectors, will soon get involved with excellent results.

The incentives offered by the Egyptian Government in investing in Egypt are serious and give an added value. The environment is friendly and there are many serious and highly recommendable Egyptian Companies to work with.

I take this opportunity to congratulate the Arab-Hellenic Chamber of Commerce and Development for the initiative to bring to the attention of the Greek entrepreneurs the great opportunities currently offered in Egypt and I am confident that very soon we will have success stories in the above mentioned fields of operation.

Wholeheartedly wishing you every success to your efforts.



الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT



Under the Auspices:



General Outlook:

Within the plan of action for this year, drawn by the Arab-Hellenic Chamber, was the organization of a number of safe in-person business meetings. In line with this objective, we have scheduled our third event for this year the “**Greek – Egyptian Business Gathering**” to take place in Athens, Greece, on Wednesday, 1st June, 2022.

Egypt and Greece have had strong cultural and historical ties since ancient times and today the two countries enjoy friendly relations. During the evolution for this connection, there have been remarkable encounters between the two civilizations in various forms and science. The recent bilateral positive strategic development reflects the leadership vision of both countries that cooperate and manage various mega projects and other significant business ventures. The potential and the scope of cooperation, however, is limitless and the private sectors of both sides are bound to meet plethora of opportunities once they embark on initiatives and open dialogue in order to explore joint business partnership.

Focal Points:

- The scope of work of the electricity linkage between Egypt, Greece and Cyprus and the business opportunities exist therein for the private sectors in Egypt and Greece. The current map and development of the two countries in alternative and sustainable energy, potential and future cooperation.
- The recent development in maritime technology, logistics and port industries. The potential of the two countries’ private sectors in investment in ship building and dry docks ship maintenance.



الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT

- Food and food security, recent developments in agriculture, food processing industry, fish farming and organic food.
- The current level of investments between the two countries and its future potential in view of the enormous business opportunities existing in the two countries.

Participation:

This Business Gathering will be shared and addressed by Government officials and selected professional speakers along with the participation of CEOs and companies' representatives from both sides for networking, interaction and for direct B2B meetings in all business domains.

Date:

Wednesday, 01 June, 2022

Venue:

Divani Caravel Hotel (5 stars)

Working Languages:

Greek and Arabic (simultaneous translation)

Event's Publications:

- Special edition of Chamber's magazine MAN
- Special brochure highlighting the two countries' outstanding and long relations, their civilizations cross path and major landmarks of this relation. The role of the Greek Community in Egypt, their contribution in enhancing this relation in various forms.

Program

Wednesday, 1st June 2022

09:00 - 09:45 Reception and registration

09:45 - 10:15 Opening Ceremony

10:15-11:30 1st Session:

Presentation of the scope of the joint mega project of electricity inter-connectivity, the role of the private sectors in this project. The two countries' experiences in sustainable energy.

Following this session, a closed meeting will be held between professionals in these sectors and the relevant industries and services.

Q&A



الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΤΤΥΞΕΩΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT

11:30 - 12:00 Networking Break

12:00 - 13:15 2nd Session:

Recent technological development in maritime industry, logistics and port services, the potential of the two sides in investment in ship building and dry dock maintenance.

Following this session, a closed meeting will be held between professionals in these sectors and the relevant industries and services.

Q&A

13:15 - 14:30 3rd Session:

The two countries positive strides in food processing industry, agriculture technology, fish farming and Greece's experience on organic food.

Following this session, a closed meeting will be held between professionals in these sectors and the relevant industries and services.

Q&A

14:30 – 15:30 Light lunch and communication between participants

15:30 - 16:45 Special Session:

Current level of investment between the two countries and its future potential in view of the existing business opportunities in the two countries

Q&A

16:45 – 18:00 Bilateral **B2B meetings** between the participating Egyptian and Greek businessmen

Evening program:

19:30 Arrival of guests

20:00 Welcome speech, President of the Arab-Hellenic Chamber

Addresses by Guests of Honor

Representatives of the Egyptian & Greek Governments

20:30 Dinner

SPONSORS

Strategic



Silver



Bronze



Supporters



Event's Carrier



Audiovisual Support



Communication Sponsors



**GREEK EGYPTIAN
BUSINESS GATHERING**

Athens
1st June 2022



Ismail Khairat
Ambassador of the
Republic of Egypt to
Greece



Rashad Mabger
Secretary General
Arab-Hellenic Chamber (AHCCD),
Greece



Harris Geronikolas
Chairman of the Board of
Directors Arab-Hellenic Chamber
(AHCCD), Greece



Suheil Hassib Sabbagh
President, Group HR, CCC
& Chairman, Hassib Sabbagh
Foundation
& Vice President, AHCCD, Greece



Spyros J. Kiartzis
Manager New Technologies &
Alternative Energy Sources
Hellenic Petroleum Holdings S.A.,
Greece



Ahmed Ramadan
CEO, Power Generation
Engineering & Services Co
(PGESCO), Egypt



Dr. George Pechlivanoglou
Chief Business
Development Officer
Eunice Energy Group, Greece



CEng. Ilias Savvakis
MSc, MBA, Director of Operational
Development, DEDA S.A.,
Lecturer, University of Piraeus
& Board Member, AHCCD, Greece



Dr. Orestis Schinas
Partner HHX. blue
& Permanent Representative to
the IMO-Union of Comoros



**Abdel Aal Mohamed El Sayed
Ali Salama**
Managing Director, SGS Egypt
Egypt



George Xiradakis
Founder - Managing Director
XRTC Business Consultants,
Greece



Eng. Sameh Moustafa Zaki
Vice President
Cairo Chamber of Commerce
Egypt



Naguib Onsi Sawiris
CEO
Orascom Group, Egypt



Dr. Thaleia Emiri
HRAF BoD Member
Senior Legal Counsel, Of-Counsel
HBA, Greece



Mohamed Morshedy
Owner & CEO
Memaar Al Morshedy, Egypt



Christos Cavallis
President
Greek Community of Cairo, Egypt



Guest Speakers, Keynote Speakers, Moderators & Sessions Speakers



George Amiras
Deputy Minister of Environment &
Energy, Greece



Alexandra Sdoukou
Secretary General for Energy and
Mineral Resources
Ministry of Environment & Energy,
Greece



Eng. Wael Hamdy
Senior Vice President
El Sewedy Electric Group, Egypt



Maria Louisa Marinakis
Ambassador, Director General for
International Economic Relations
Hellenic Ministry of Foreign
Affairs, Greece



Giannis Plakiotakis
Minister of Maritime &
Insular Policy
Greece



Eng. Medhat Hatim El Kady
Chairman, Egyptian International
Freight Forwarding & Logistics
Association (EIFFA)
& BD Member, Alexandria
Chamber of Shipping
& CEO, Kadmar Group, Egypt



Damianos Efthymiadis
Business Development Director
Archirodon Group



Dr. Sara Algazzar
Dean, College of International
Transportation & Logistics,
Arab Academy for Science,
Technology and Maritime
Transport (AASTMT), Egypt



Sandros Charalampopoulos
New Business Development
Manager
Mediterra S.A_mastihashop,
Greece



**Hatem El Saady Mahmoud
Abdel Ghaffar**
Chairman, Kafr El Shiekh
Chamber of Commerce
& Board Member, Federation of
Egyptian Chambers, Egypt



Andreas Ntatsopoulos
Biologist and Consultant
on Fish Farming, Greece



Dr. Saleh S. Jallad
Financial Consultant, CCC
& Publisher of Middle East
Economic Survey (MEES)
& Board Member of AHCCD,
Greece



Aref Boualwan
Chief Initiatives and
Startups Officer
Consolidated Contractors
Company (CCC), Greece

*Photos appearance according to event's program

company profile

Consolidated Contractors Group, better known as CCC, is a contracting company formed in 1952 and incorporated under the laws of Lebanon. In over six decades of operation, CCC has grown to become one of the leading contractors in the international construction field, with over 40,000 employees composed of more than 80 nationalities.

Markets

CCC operates principally in the Middle East, the Arab Gulf region, Africa, Europe, the Caribbean, Central America, USA and CIS countries.

Scope of Services

CCC provides Engineering, Project Management, Procurement and complete Construction services for Oil, Gas, Petrochemical and Industrial Plants; and for Civil, Municipal works, Housing and High Quality Buildings.

- Industrial Plant construction including all Mechanical, Civil, Electrical and Instrumentation works.
- Heavy Civil construction for Power and Desalination Plants, Renewable Energy, Water and Sewage Treatment Plants, Airports, Bridges and Highway Interchanges, Mass Transport, Harbours and Docks.
- Oil, Gas, and Water Pipelines.
- High Quality Buildings, Industrial Buildings, Infrastructure works and Networks.
- Construction of Highways and Roads.

All the above services are conducted in conformity with the highest Safety and Quality requirements; CCC is certified by Bureau Veritas to ISO 9001, ISO 14001 & OHSAS 18001.



Consolidated Contractors Company



Subsidiaries & Associate Companies

- CCC (Underwater Engineering), UAE, provides offshore construction and subsea services to the Oil & Gas industry with a wide range of operations worldwide.
- ACWA Services, UK, is a process, mechanical, electrical, instrumentation, control and automation engineering company that provides design and build services for air, water and wastewater treatment systems.
- Sicon Oil & Gas, Italy, is an EPC Contracting Company specialized in the Oil & Gas, Energy and Petrochemical sectors.
- National Petroleum Construction Company (NPCC), UAE, provides engineering, procurement and construction services in the development of offshore and onshore Oil & Gas fields for the Arabian Gulf, South & South East Asia.

Mission

- CCC is a leading diversified company carrying out construction, engineering, project management, procurement, development and investment activities internationally with emphasis on the Middle East region.
- CCC is committed to providing reliable, amicable, and professional service to its clients, to being supportive to local business and communities and protective of the environment within which it operates.
- Appreciation of CCC's clients' interest, evidenced by meeting their requirements and ensuring high quality work, is the prime directive of its management.
- CCC's growth and profitability are maintained through innovation, technical enhancement, and adaptability to all its markets. Its profitability is directed towards sustaining growth and to providing satisfactory returns to shareholders.
- CCC's commitment to growth is firmly linked to its employees' continuous development and rewarding careers.
- CCC is also devoted to its employees' safety and health, job security, and welfare. Its strength emanates from its distinct culture, from strong and close relationships with its clients, from its employees' competence and loyalty, from its entrepreneurial and flexible management, and from its focus on quality, safety and commercial acumen.

Core Values

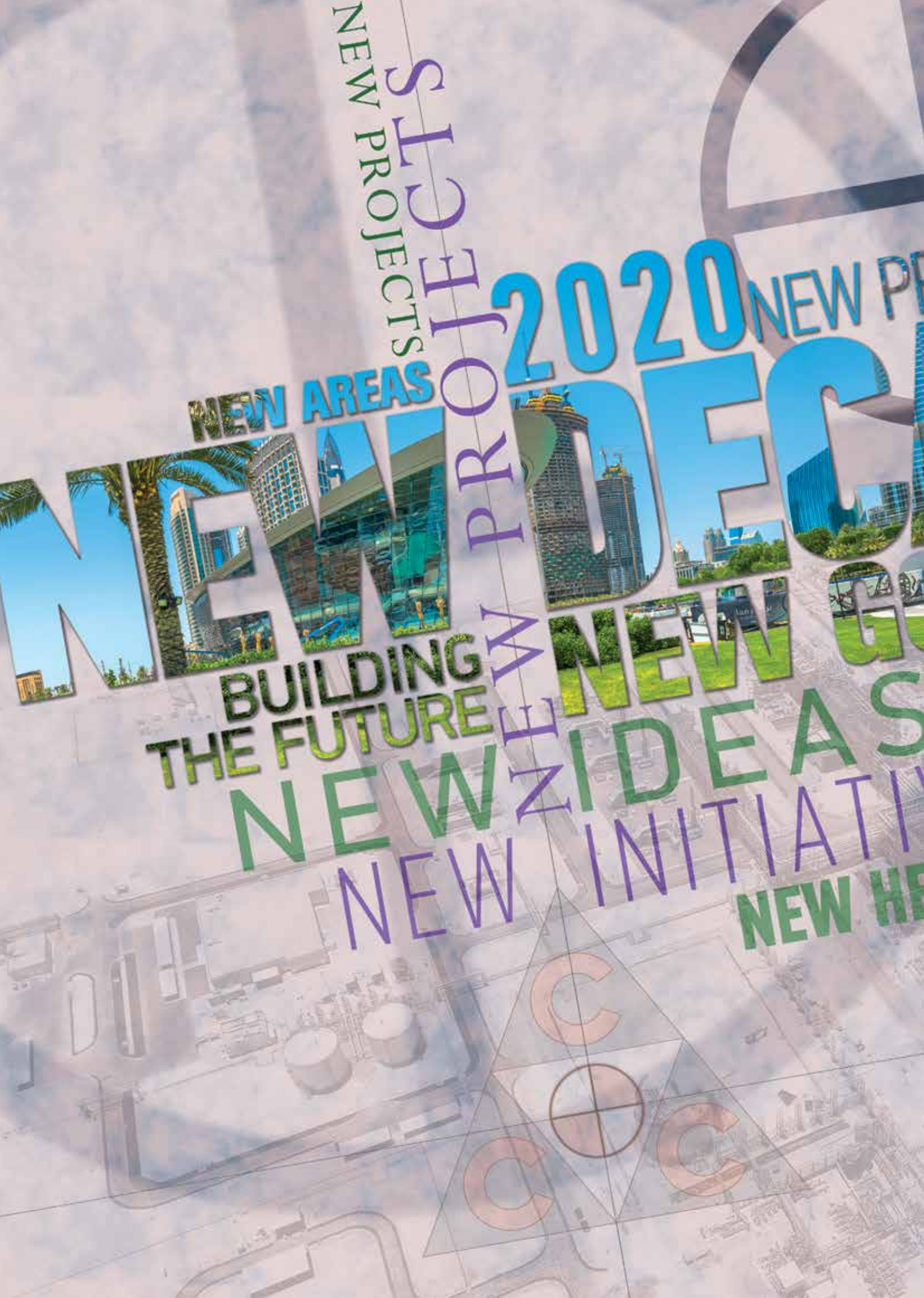
Management and employees are guided by CCC's "Core Values, Guiding Principles and Code of Practice". CCC's core values include:

- Safety, health and environmental protection.
- Quality of work.
- Responsibility and accountability of management and staff.
- Recognition of others in the achievement of corporate goals.
- Respect for local cultural issues on all its projects.
- Ethical behavior, integrity, honesty and fairness.
- Sustainability and planning for the long-term welfare of the company, employees and the local communities where the projects are located.

Corporate Social Responsibility (CSR)

CCC is a member of the United Nations "Global Compact Initiative". This initiative brings member companies together with UN agencies, labor and civil groups to support the ten universal principles of Corporate Social Responsibility in the areas of human rights, labor and the environment. Corporate social responsibility is always a project in progress, like the rest of CCC's business, every CCC activity and practice is meant to make a lasting impact, economically, socially, and environmentally.





NEW PROJECTS

NEW AREAS

2020

NEW PROJECTS

NEW AREAS

BUILDING THE FUTURE

NEW IDEAS

NEW INITIATIVES

NEW HEIGHTS

CCOC



PROSPECTS
MADE
 GOALS
 VES
 EIGHTS
 NEW PERSPECTIVE
 NEW PERSPECTIVE
 NEW PERSPECTIVE
 MEN



Consolidated Contractors Company
www.ccc.net



Consolidated Contractors Company (CCC), founded in 1952, is one of the leading construction companies in the world with over 60 years of success, growth and experience on every continent, CCC can plan, design, build, operate and maintain:

Industrial and Process Plants

Upstream / Downstream Oil & Gas, Water and Oil & Gas Pipelines

Buildings, Infrastructures, Treatment Plants and Networks

Heavy Civil Construction

Construction and Subsea Services to the Oil & Gas Industry



Consolidated Contractors Company

www.ccc.net



For the Love of Egypt

Mrs. Sofianou is an accomplished entrepreneur specializing in high-end healthcare technologies and services, who, for several decades now, has been successfully operating in five countries (Romania, Greece, Hungary, Bulgaria, and Cyprus). She has been time and again awarded for her great work in the field of business, but also, for her generosity in the field of charity. We are deeply grateful for Mrs. Sofianou's visionary spirit and extremely honored to have her share with us parts of her remarkable story, at this issue of the Arab-Hellenic Chamber's magazine MAN.

Thank you for this interview, Ms. Sofianou!

Archontissa & Ambassador of Expatriate Hellenism of the Patriarchate of Alexandria and All Africa & Chairwoman of the Board of Directors, SOFMEDICA Group of Companies



1. Could you please, briefly describe your family's journey from Izmir to their settlement in Egypt, the family's beginnings and obstacles and challenges they encountered in their new homeland?

Both branches of my family come from Smyrna (Izmir), which was at the beginning of the 20th century one of the most flourishing and cosmopolitan cities of the Ottoman Empire, but they arrived in Egypt in a completely different way. My maternal grandfather Yorgos Dilaveris foresaw the collapse of the Asia Minor metropolis and in 1920 he decided to sell his construction business to settle in Cairo, whose bright future he was fully convinced of. Thanks to both his know-how in the field and the capital with which he arrived from Turkey, his new company

had great success in Egypt, receiving numerous orders, especially in Heliopolis, the luxurious residential district that has been rising since 1905 near Cairo. On the other hand, my other grandfather Panaiotis Belefantis fell innocent victim to the Turkish troops who entered Smyrna in August 1922, making the Greek population suffer unimaginable hardships. More fortunate, his widowed wife Clelia managed to board with her seven children an American ship that took them to Thessaloniki. And from there she sailed to Egypt, where her sister had been married for some time. Even though they had to start from scratch, they managed to make a living thanks to their hard work and the generous help they received from the welcoming Egyptians.



With H.M. Margareta, Custodian of the Crown of Romania, and her granddaughter, Katerina, after receiving the Cross of Knight of the Order of the Crown of Romania



With Nana Mouskouri and Edmond McLoughney, UNICEF Representative for Romania at an event organized with SofMedica in 2011



With Queen Sofia of Spain and the members of the Greek Chapter of the International Friends of Bibliotheca Alexandrina (IFBA)

2. Having been a part of a vibrant Greek community in Egypt, you have always left your mark in their activities, and the Egyptian authorities never spared praise for your initiatives and feelings towards their country. In your view, has the presence and activities of the Greek community contributed to the new fascinating bond between Greece and Egypt which is partly demonstrated by the new major Greek investments in the areas of banking, tourism, paper and the oil industry?

Although many Greeks have left the blessed land of Egypt in recent decades, they have remained deeply attached to their homeland. Therefore, they promote Egypt whenever they have the opportunity, and they urge many of their compatriots to invest in this wonderful country.

3. You have also been often honored as a great Benefactor and Ambassadors of the Greek community in Egypt which shows, not only your philanthropy, but also your attachment to Egypt. Could you please tell us more about your bond with this country and what are your earliest memories from your life there?

I feel lucky to have been born in Egypt, a country where people of all nations and faiths were well received and were building together a better future for everybody. And I was also fortunate enough to attend the exceptional Achillopoulos School in Cairo, far superior to the best in Greece at the time. There I had the opportunity to study not only Greek but also Arabic, delving into the holy text of the Qur'an and the masterpieces of Arabic poetry.

SPECIAL INTERVIEW



With H.E. Mrs. Nabila Makram, Minister of State for Emigration and Egyptian Expatriates' Affairs of Egypt, Dr. Harbeen Arora Rai, President and Founder of the Women Economic Forum (WEF), at WEF 2020 in Cairo

4. The second phase of your life is marked by your arrival in Greece in 1963. What were like your business beginnings? What hurdles did you have to overcome in order to become successful?

Since I had an exceptional background in Egypt, knowing many foreign languages, it was not at all difficult for me to find a well-paid job at the BMW dealership in Athens. And although I quickly climbed the ranks of the hierarchy in this great company, I felt from the beginning that I wanted more, I wanted to do something on my own. So, I started my own car import-export company, which was exceptionally successful from the beginning. So afterwards I could easily expand my business in other fields, also taking advantage of my knowledge of the Arabic language and developing relations with the Arab countries.

5. Mrs. Sofianou, has your upbringing, education or character played a role in your success as a businesswoman? In other words, what are the key factors of your business success?

I think there were two key factors that contributed to my success in business: the exceptional education I received in Egypt, and very hard work.



With His Beatitude Pope and Patriarch of Alexandria and All Africa, Theodore II and her husband, Pantelis Sofianos, after receiving the title of Archontissa Ekklesion



*With Mr. Christos Cavallis,
President of the Greek
Community of Cairo at the
inauguration of the Holy Church
of Saint Constantine and Helen
in Cairo, renovated by Mrs.
Sofianou in 2019*

6. Your history and profile indicate that you are a many-faceted lady with an impressive record of successes and an admirable background in philanthropic activities. Could you tell us please what is your greatest motivation for a life of donations and care for well-being of others?

I won't hide the fact that I have always felt much happier when I gave than when I received. So, I would advise all rich people to try to taste the joy of offering to those less favored by fate. I assure them that it is a unique experience that they will never regret.

7. What do you consider as landmarks of your business life and what is it that you still want to achieve, both professionally and personally?

An important turning point in my business career was the decision I took in 1988 to invest in Romania, foreseeing the imminent collapse of the communist regime. Eager not only to create a successful business, but also to

help the country, I decided to support the medical field, building in over three decades of activity one of the largest groups of companies in all Southeastern Europe. As for the future, I would like to contribute to the revitalization of the Greek presence in Egypt, both economically, culturally, and educationally, because my biggest dream is to see our community in Egypt return to the splendor of my childhood years.

8. In your view, how can the bilateral relations between Greece and Egypt be strengthened and what are the sectors with comparative advantages that could be further developed for the benefit of both countries?

I believe this is a task that the governments of our two countries must undertake in which, of course, I have full confidence, so I have no doubt that our exceptional experts in both Greece and Egypt will identify opportunities in all areas of interest.



GEORGE ALEXANDER GROUP OF COMPANIES

A group with dynamic presence

George Alexander has been active in the field of wild animals and birds since 1985. Dr Alexander is quite successfully involved, both in Greece and abroad, mainly in trading activities as well as in the provision of consultancy services in the field of his expertise having created an extended network of associates and always aiming to new forms of cooperation always characterised by the prestige and consistency of the Alexander Group of Companies.



In 2005 the Group GEORGE ALEXANDER established KITHARON PLC. It is a prototype enterprise involved in the slaughter, standard packing and marketing of animal and poultry meat.



G.A. was established in 2002 and registered in Portugal. Its scope of activities is the production and marketing of biologically produced veterinarian medicines.



The company was established in 2004 with the trading activity as its main objective. The company markets a full range of cosmetics products made of natural ingredients and leather products of wild animals' skins (deer, roebuck, ostrich, crocodile, snake, boar).



Construction company based in Alexandria, Egypt. The company was established in 2015.



A Real Estate, Construction and Tourism company based in Greece.



ABDULLAH AL-GIBURI GROUP OF COMPANIES

1. Ard Al-Manasek company for general contracting ltd.

It is considered one of the distinguished companies that have followed well-studied policies since its first launch in 2009, and those policies were based on scientific foundations and realistic solutions that were unique. This was manifested in the presence of a significantly growing ambition, to achieve major achievements and move forward in a flexible work strategy that seeks to achieve comprehensive leadership in the contracting sector, this leads to the need to maintain the distinctive footprint in the management and implementation of important and distinctive projects, which is reflected in the volume of projects that have been implemented during the past years

Vision:

Successful planning, meticulous execution, innovative performance, high quality and great credibility, are the standards of our work that enhance our leadership of integrated services in the field of general contracting.

Target:

Creating an integrated work environment through which we invest the highest competencies and human expertise, reinforced by the latest engineering and scientific techniques applied globally to keep pace with the needs and requirements of the Iraqi and Arab market in general. The satisfaction of our customers is our first concern, high professional quality, credibility and honesty, transparency and clarity, innovation and creativity, speed of performance and implementation, developing the skills of the technical and administrative staff of the company.

Quality:

The quality factor is emphasized in our Company, as each employee in our company is keen to adhere to the highest levels of quality in every process of the company's various activities. The company has implemented a large number of projects using the latest international technologies and the highest specifications and requirements in terms of quality, depending on a highly qualified work team dedicated to following up the implementation of quality

standards. The company applies a comprehensive quality system in its implementation of all work.

Our services (Contracting):

Contracting and real estate together constitute the solid core of our company's operations, and as a contracting company classified as one of the leading companies, it qualifies it to engage in any major projects throughout Iraq.

Our exceptional market position is the result of extensive and focused planning to develop and acquire multidisciplinary expertise of international stature. There are no restrictions on the scope of work that our company undertakes in the field of contracting and this is evident in the numerous projects. Our experienced team performs services for construction design development, construction management, supervision and design consultancy. That is why our multiple contracting services are intelligently combined to meet the choices and requirements of our agents, from the smallest projects to the most multi-disciplinary.

Projects implemented by our company during the period since its establishment until now:

- I. Implementation of the largest investment project in Iraq, the International Hotel (five stars) in Baghdad - Iraq
- II. A residential complex project on an area of 150 acres in the Ghazaliya - (under construction).
- III. Commercial Building No. 2 in 14 Ramadan Street - Baghdad
- IV. Commercial Building No. 3 in Al-Saydiyah District - Baghdad.
- V. Building a commercial complex in Al-Mansour - Baghdad.
- VI. A commercial complex building in Al-Saydiyah - Baghdad.
- VII. Villa in Al-Daoudi - Baghdad
- VIII. Villa in Al-Jadriya - Baghdad
- IX. TCHE TCHE restaurant building in Al-Mansour - Baghdad.
- X. Commercial building in Al-Maamoon - Baghdad.
- XI. Commercial building in Karadat Maryam - Baghdad.



2. Abdullah Al-Giburi and Sons Company for General Trading and Commercial Agencies Ltd.

Al-Jubouri Group is keen to attract the best agencies with solid origins from all over the world, specialized in many fields, including construction materials and hand tools, in addition to sanitary materials and their accessories, furniture and electrical materials such as lighting and cables.

In the heart of the capital, Baghdad, there are two branches of the company bearing the name “Abdullah Saleh Al-Jubouri Center for International Agencies.” The branches contain many products of solid origin.

The complex is modern and advanced, combining commercial and administrative activities to keep pace with the country's renaissance. It provides a high-level investment environment. The complex contains commercial agencies that have priority in the country of various types and sizes.

The center targets individuals, companies, wholesalers and retailers, and the project aims to create new investment opportunities with excellent economic returns.

We have two commercial centers consisting of seven floors. The center contains most of the international agencies from Italy, Spain, Germany, the Netherlands, Belgium, Turkey and China, as well as from Egypt, Jordan and the UAE. It includes sanitary ware and its accessories, electric water heaters, construction, industrial and electrical materials, as well as agricultural materials, garden



furniture, household appliances, furniture for homes, hotels and factories can provide all of this at the Abdullah Saleh Al-Giburi and Sons Center for global agencies. The center is located in the best areas of Baghdad, which are Al-Mansour and Al-Sidiya.

Contact Details:

T: +964 780 006 6688

E: info@ardalmanasek.com



Clean fuels for all

At HELLENIC PETROLEUM Group, we are launching the refinery of the future, which will be the hub for the development of innovative technologies and new products, such as Green Fuels. These new fuels will be eco-friendly and will utilize new raw materials with a low carbon footprint, such as biomass, recycled cooking oils, plastic waste, advanced biofuels, blue and green hydrogen, or even synthetic fuels from captured CO₂.

GREEN FUELS FOR A CLIMATE NEUTRAL FUTURE!

NEW
ENERGIES



In this light, we are paving the way for the reduction of carbon emissions in all transport sectors, thus contributing in the EU's ambitious goals for climate neutrality.

Our sustainable goal is to evolve into an innovative provider of low carbon energy products & solutions while **reducing our carbon footprint by 50% until 2030.**



**HELLENIC
PETROLEUM**

Member of  FuelsEurope

ELSEWEDY ELECTRIC

Integrated Energy Solutions

23
Giga Watts
Total number
of Delivered
Power

4K+
Kilometers
Overhead
Transmission
Lines

23K+
Kilometers
Distribution
Networks

95+
Substations
Indoor & Outdoor
Substations

27M
Square Meters
Sustainable
Industrial
Communities



Wires &
Cables



Electrical
Products



Meters



Transformers



Telecomm



Renewable
Energy



Projects
Development



Exportation

Plot No. 27, 1st district, 5th Settlement, P.O.Box 3, New Cairo 11853, Cairo - Egypt.
Tel.: (+202) 275 99 700 - Fax: (+202) 275 99 731 - E-mail: info@elsewedy.com



ELSEWEDY ELECTRIC

Wire & Cable



Electrical Products



Engineering & Construction



Digital Solutions



Infrastructure investments



110 Exporting Countries
31 Production Facilities
19 Operation Countries

Global Presence



Website



Magazine



Presentation

RELIABLY.
SUSTAINABLY.
TOGETHER.



www.sofmedica.com

Sustainability, Quality & Compliance

We go above and beyond to assure the quality of our services and products.

We believe in doing the right thing and we do so by respecting the regulations.

We have established a culture in which **Compliance is “The Standard”**. We all take pride in practicing the value which makes us stand out from most of the companies in our region.

SofMedica has developed the Compliance Policy as a resource, to summarize the most important healthcare compliance standards.

Through the innovative medical technologies we provide, we have always made a goal to exceed our customers' high expectations for quality, safety & performance and to comply with the applicable laws and regulatory requirements.



SofMedica is member of an education-driven group of healthcare companies which operates **since 1994** in Europe (**Romania, Greece, Hungary, Bulgaria & Cyprus**).

The group employs more than

150 healthcare-related professionals

and continues the investment in the regional medical system, that has been developing

for 28 years.



BUSINESS GROUPS



Robotic Surgery



Cardiac Care



Surgical Care



Vascular Care



Endo Care



Pulmo Care



Critical Care





ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΚΑΪΡΟΥ
'Ετος ίδρυσης 1856

GREEK COMMUNITY OF CAIRO
SINCE 1856

الجمعية اليونانية بالقاهرة
منذ 1856

Μια συνειδητή
παρουσία ανά τους αιώνες
στη γη των Φαραώ

A CONSCIOUS PRESENCE
THROUGHOUT THE CENTURIES
IN THE LAND OF THE PHARAOHS

حضور واع
عبر القرون في ارض الفراعنة



EUNICE

Eunice Energy Group is the FIRST & ONLY Greek Group that generates and allocates electricity SOLELY from Renewable Energy Sources.

We Are Eunice

Smart Green Living for All

Eunice Solutions
Energy Autonomy Systems

EW16 Thetis

Eunice Smart
Energy Management Systems

Eunice
Complete
EV Charging



Production Unit
Eunice Wind

Wind & Solar Parks

Eunice Islands
Hybrid Systems - S4S Tilos
Worldwide Award
"The first autonomous island in the
Mediterranean"

GAP
GREECE AFRICA POWER
A EUNICE PROJECT

The project refers to the construction of a submarine DC transmission link of total capacity 2000MW (2x1000MW) interconnecting Egypt's North Mediterranean coast and Greece at the island of Crete.

A new HVDC conversion station close to the existing thermal power plant of Atherinolakkos in South-East Crete will be the connection point to Greece.

TRANSFER CAPACITY

2000MW – Offshore DC transmission

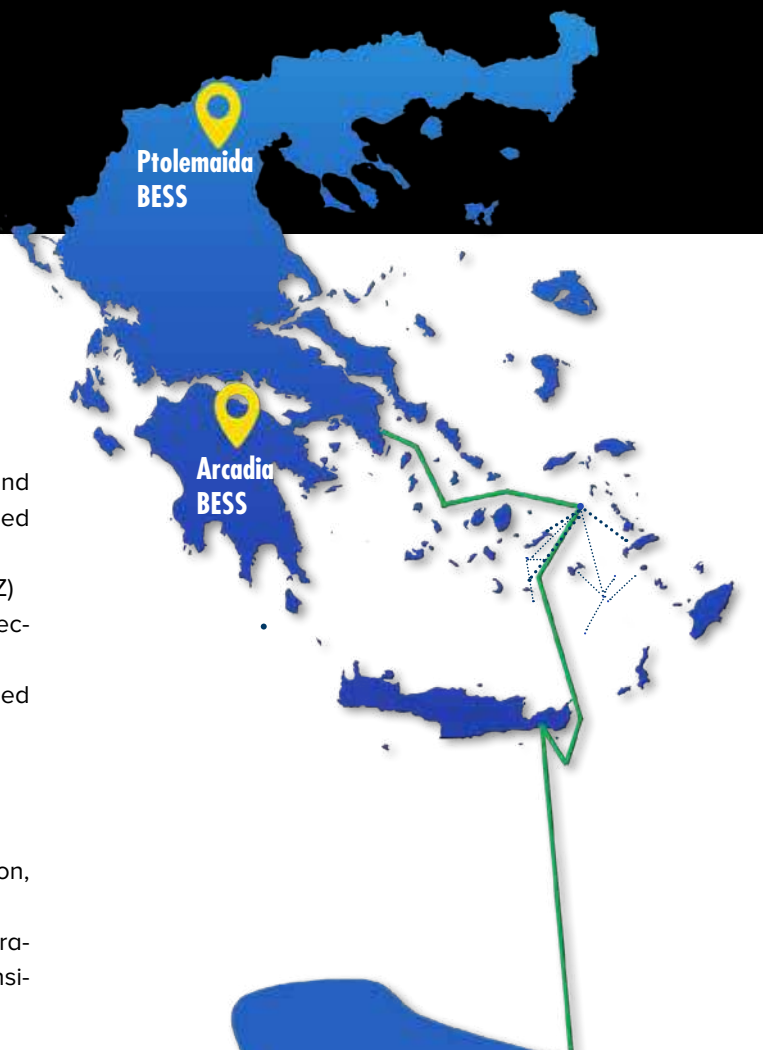
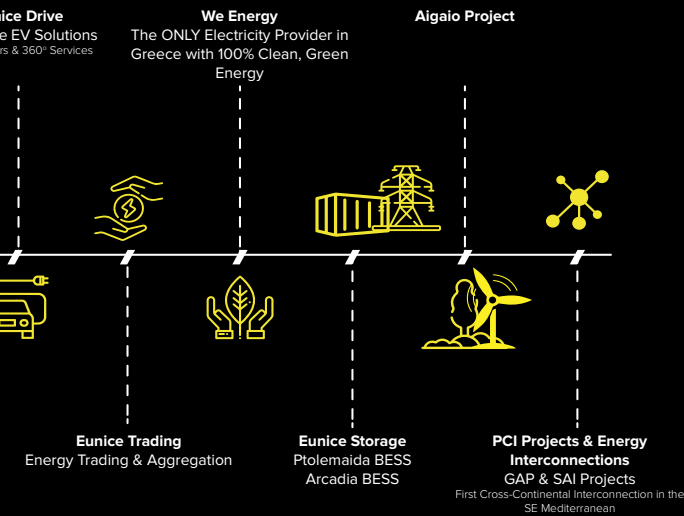
PROJECT ATTRIBUTES

- Subsea route within the officially demarked Greece – Egypt Exclusive Economic Zone (EEZ)
- Successfully included in ENTSOE TYNDP 2020 (project number 1048)
- Candidate as Project of Common Interest in the 5th PCI list
- Successfully included in ENTSOE TYNDP 2022 (project number 1048)

Eunice Central Offices:
5, Chimarras str., 151 25 Marousi
Attica, Greece

A LEADING GREEK COMPANY

We implement large scale solutions and projects and are the partner of choice for Global organizations, International companies and funds for projects in the Balkan and the Mediterranean region.



Transferring Energy Reliably & Economically where & when it is needed

- Moving towards a sustainable, digitalized, integrated and electrified energy system with a combination of centralized and distributed resources
- Project of high significance (within the Greece - Egypt EEZ)
- Strategic interconnection of Egypt with the European electricity grid
- High level of regulatory convergence with well grounded political, technical and environmental cooperation
- Egypt & Greece as energy hubs
- Optimal utilization of national interconnectors
- Energy stability in the Eastern Mediterranean Region
- Regional socio-economic welfare, economic cooperation, peace and solidarity
- Promoting regional cooperation in the Eastern Mediterranean that accelerates the absorption of RES and the transition to a cleaner mix for Europe and the world



+30 210 3242020



www.eunice-group.com



YOUR FIRST CHOICE IN
Vitamin D deficiency



Pharmaceutical Laboratories S.A.

www.uni-pharma.gr

D₃fix drops

The food supplement with vitamin D₃ for all and each separately!

No1
in sales*



With quick & constant
drops' flow

The unique product that combines:

- Hydrosoluble form of vitamin D₃ without preservatives
- 100% natural origin of vitamin D₃
- Low treatment cost

*according to ims data sales 2018 in the category of food supplements as oral solution in Greek market

The food supplements does not substitute a balanced diet.

120 years of experience



Your Strategic Real Estate
Logistics | Office Buildings |

cannot fit in two pages

Developer

Commercial Use Buildings | Residences | Retail Parks



MOTOR OIL (HELLAS) CORINTH REFINERIES S.A (MOH) was founded in 1970 and started operating its refinery in 1972.

MOTOR is the largest private industrial complex in Greece and among the top refineries in Europe in terms of complexity (11.5 according to Nelson Complexity Index). It can process crude oil of various characteristics and produce a full range of petroleum products, serving major petroleum marketing companies in Greece and abroad.

Additionally, the refinery of Motor Oil is the only one that produces base oils in Greece. Following the installation of the new 60,000 bbl/day processing capacity Crude Distillation Unit (New CDU) the production capacity of the refinery has reached 185,000 barrels of crude oil per streamday (BSD). It has a storage capacity is 2.6 million cubic meters, modern port facilities for tanker docking suitable for tankers up to 450,000 tons DWT and state of the art truck loading terminal which can serve up to 220 road tankers per day.

Since 2001 the Company shares have been listed on the Athens Exchange. It is also a constituent of the ATHEX Composite Share Price Index, the FTSE/ATHEX LARGE CAP index, the MSCI Greece Small Cap Index and the FTSE4Good Index Series.

The company has ISO 9001:2015 certification for Quality, ISO 14001:2015 and ISO 50001:2018 certification for the Environment, ISO 45001:2018 certification for Health and Safety,

ISO / IEC 17025:2017 certification for its Chemical Labs and CE Marking certification for its asphalt products, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011 and the requirements of European standard EN 12591:2009. This is a combination of standards found in very few European refineries. Also, MOTOR OIL applies the EI/JIG1530 standard in relation to the production, storage and distribution of Jet Fuel. In the context of reducing greenhouse gas emissions and the sustainability criteria laid down by the EU, our company applies a control system for biofuels and the blending of fossil fuels with biofuels, having been certified with the 2BSvs Certificate since October 2016.

This certification meets the requirements of the biofuel mass balance and expires in 2026. Moreover, the refinery has earned the ISO 18788:2015 for its security system.

MOTOR OIL has consistently been successful in adjusting the product mix to the needs of the market thus achieving the best selling prices for its products and as a result outperforms other complex Mediterranean refineries in terms of refining margin.

MOTOR OIL is also active in the Renewable Energy Sector.

Contact:

Irodou Attikou 12 A str., 151 24 Maroussi, Athens
Tel.: + 30 210 8094000, Fax: + 30 210 8094444,
Internet: www.moh.gr, E-mail: info@moh.gr



WHILE THE ENERGY
SECTOR IS CONSTANTLY
CHANGING,
**OUR VISION REMAINS
THE SAME.**

It all started in 1972, and for the past 50 years,
We have been supporting the Greek economy by **exporting to more than 45 countries.**
We have been **employing thousands of people**, aiding community growth.
We have been **investing in new projects and forms of energy**,
leading the way to a sustainable future.

We are moving forward, creating value for the generations to come.

Expect MORE...



www.moh.gr



الغرفة اليونانية للتجارة والتنمية
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT

Join our Growing Business Community

-  Premium Rates in all our Events
-  Free Promotion and Exposure in our Publications
-  Invitations to Exclusive Business Events
-  Business Delegations to the Arab World


Why become a member of the Arab-Hellenic Chamber:

NETWORKING OPPORTUNITIES

 **Our members enjoy networking opportunities by participating in a wide range of events and activities:**

- Forums, Conferences
- Workshops and Roundtables
- B2B Meetings (live and virtual)
- Business Delegations to the Arab world
- Exhibitions

INFORMATION

 **Our Chamber publishes:**


- ~ Bimonthly Economic Bulletin exclusive for our members with upcoming events in the Arab world
- ~ Bimonthly Magazine with news of our members and other events and activities of our Chamber in Greece and the Arab world, distributed electronically and in hard copy format to a strong database of recipients in Greece and the Arab countries, to the Arab Federations and Chambers of Commerce and to professional business societies
- ~ Directories of its Members in Greece and the Arab world

 **Our Chamber also provides:**

- ~ Information on Companies in the Arab World upon request of its members
- ~ Statistical Information on Trade Balance between Greece and the Arab World in various sectors
- ~ Checking of commercial documentation related to Greek exports to the Arab world and rendering services to its members by undertaking, on their behalf, the whole legalization procedure
- ~ Translation from/to Greek, Arabic and English and vice versa
- ~ Introducing of business proposals from the Arab or Greek companies looking for contacts in Greece or in the Arab countries

 **Exposure**

Our members can have exposure by appearing in our magazine, our Directories, or when they sponsor our events.

 **For further information, please visit our website at www.arabhellenicchamber.gr or contact us at chamber@arabgreekchamber.gr**

Excellence in Partnership



MYTILINEOS

METALLURGY

SUSTAINABLE
ENGINEERING SOLUTIONS

POWER & GAS

RENEWABLES & STORAGE
DEVELOPMENT

mytilineos.gr

FAMILIA SPECIAL

your needs is our priority

ABOUT US

Our company specializes in agricultural and animal investment, as well as in importing and exporting many agricultural crops such as legumes, some types of fruits and vegetables, and some light animal products.

why choose us ?

We address merchants in their own language and manufacturers in their own language from all over the world to strengthen trade ties between the Arab Republic of Egypt and various countries of the world and build a clear, strong and easy economic bridge between all parties.



our mission

We always put our clients first and always strive to exceed all their expectations to make our collaboration a unique and an unforgettable experience .

our vision

Our vision is excellence in providing products that enrich the life of the community, meet the basic requirements and support the development process.



A: 6606 Central Hill, Fifth District, Mokattam, Cairo, Egypt
C: Commercial Registration No. 116775

T: 00306949679101

M: tadros@otenet.gr

W: www.marko2.al



HEADQUARTERS



MARKO

Marko is a construction company with a wide and excellent reputation, built on values of excellence and integrity tested over the years.

Our company has completed numerous projects in commercial and industrial constructions such as residential buildings, civil engineering construction, social and cultural centers and building reconstruction, in collaboration with various prestigious companies in Albania.

How it started !

Founded in 2002, as individual business, focused on building and reconstruction of residential buildings and trading of construction materials, Marko has swiftly developed to an ambitious company that offers quality work by being innovative, trustworthy and committed to excellence.

Mission

Our company aims to complete each and every project in an innovative and cost-effective manner, with high quality standards, for the benefit of our customers, collaborators and local communities where we operate.

Vision

Marko strives to maintain the highest level of professionalism and integrity in its relation with customers, collaborators and employees.





Mr. Ibrahim El Arabi, Chairman of the Board of Directors, Cairo Chamber of Commerce

Foundation

Cairo Chamber of Commerce is the first & the largest Egyptian Chamber of Commerce in Egypt, it was founded in 1913.

The Chamber is the largest public organization, which serves, gathers, protects, and represents mercantile interests for more than 600.000 of its members "traders, manufacturers and services providers".

The vision:

Is that the Chamber of Commerce in Cairo be the leading voice for the business community, and to occupy a respected position in Egypt and the Middle East so that it becomes the model and the standard emulated in the service of the merchants.

The message:

To represent, support and protect the interests of the business community and to expand opportunities for members through the provision of services with an outstanding level, in order to contribute to sustainable economic development within the governorate of Cairo.

The Chamber's Services

- 1-** Communicating with foreign organizations inside and outside Egypt to encourage & to increase the bilateral trade between Egypt and other countries.
- 2-** Finding appropriate contact between Egyptian exporters, importers and their counterparts abroad by making BtoB meetings and exchanging required correspondences and communications.
- 3-** Informing the Chamber's members about fairs, conferences, and bilateral trade opportunities (export- import) domestically and internationally.
- 4-** Setting up economic researches, studies, and monthly report on various commodities to identify the market state, and trying to find solutions for problems facing the commercial sector.
- 5-** The Chamber gathers many commercial branches, which represent all sectors located in Cairo

Governorate. These branches aim at promoting and upgrading the performance of their activities, as well as discussing the difficulties that hinder them and propose solutions to remove obstacles.

6- Issuing various certificates such as: certificate of practice to obtain commercial register by single window system, certificate of amendments added to commercial register, certificate of practice to be submitted to exporters register, certificate of origin, and authentication of invoices.

7- Resolving commercial disputes between Egyptian institutions amicably and also between Egyptian and Foreign companies by the Chamber's Arbitration committees.

8- Retail Academy: is an educational, training and guiding academy, which serves small and medium enterprises. It provides a wide variety of free training and development courses such as:

- Sales and Marketing
- Customer Service
- IT and computing applications
- Management and Business
- Human Resources Development

9- Tamayoz Center: It is a commercial services center for providing services rapidly (single window system). It also aims at improving services introduced to the traders and businessmen by issuing Certificates of Cairo Chamber of Commerce, as well as gathering various government authorities like:

- Commercial Registry Agency
- General authority for Export and Import Control
- Real Estate Publicity District and Documentation,
- General Tax Authority
- Customs Authority
- National Organization of Social Insurance

ISO 26000

The Cairo Chamber of Commerce has obtained ISO 26000 certification, which is an international standard that provides guidance on social responsibility, which can be applied by all organizations in both the public and private sectors, through the following seven principles:

1. Subject to accountability
2. Transparency
3. Ethical behavior
4. Respecting the interests of parties concerned
5. Respecting the rule of law
6. Respecting the international standards of behavior
7. Respecting the human rights



CONTACT DETAILS:

Tel: +20 27958261/ 27958262 /27948491 - Fax: +20 27963603 / 27944328

E-mail: info@cairochamber.org.eg - <http://en.cairochamber.org.eg/>



THE EGYPTIAN COMMERCIAL CHAMBER OF EL-BEHIRA GOVERNORATE

ABOUT US

THE EGYPTIAN COMMERCIAL CHAMBER OF EL-BEHIRA GOVERNORATE is classified as a "*First Class Chamber*". Ever since, the Board of Directors, alongside with Executive Personnel, have been seeking to re-format the Chamber into a developed Chamber in order to present the best business services for traders.

Moreover, the Chamber has adopted One Stop Shop Policy since it launched "*The Excellence Center*" at its three-storey building to broaden the scope of the commercial services presented to traders and clients.

Besides, the Chamber is not only concerned with the community of traders, but it also deals and contacts with the whole society of the Governorate as an active member.

TASKS

- 1 Issuing monthly reports on the economic and trade state in the Governorate.
- 2 Working on solving the trade-related problems across the Governorate.
- 3 Setting, financing and monitoring policies for commodity outlets.
- 4 Coordinating with other authorities for the benefit of both traders and consumers.
- 5 Making suggestions in the aim of facilitating the businesses of traders.
- 6 Offering awareness campaigns, technical consultations and advice for traders.
- 7 Receiving foreign delegations to manage B2B meeting for the benefits of the traders of the Governorate.
- 8 Participating in all the committees relating to the economic and commercial activities in all the authorities.
- 9 Detecting the problems facing investment and trade in the Governorate.

COMMERCIAL DIVISIONS

The Chamber holds and organizes periodical meetings for the commercial Divisions in the aim of tackling the problems facing every each of them. The Commercial Divisions aim at:

- 1 Connection between the members of the one Division.
- 2 Preparing monthly reports on food commodities in the Governorate.
- 3 Posing suggestions and regulating policies to facilitate the process of trade relating to divisions.
- 4 Providing the Chamber with data, information and statistics about each of the Divisions.
- 5 Establishing, financing and monitoring annual exhibitions and outlets in the aim of marketing and achieving benefit for the consumers in the Governorate.
- 6 Providing training courses and awareness campaigns besides sharing experience to upgrade the standards of performance of members.

SOCIAL RESPONSIBILITY

- ❶ The Chamber has provided many free training courses for the youth in the aim of qualifying them to compete in the job market.
- ❷ Doing economic and investment surveys and researches on the Governorate to increase the opportunities and standards of investment in all the fields available.
- ❸ Doing mutual protocols of cooperation with the relevant authorities inside and outside Egypt to activate the social role of the Chamber, which in turn provides stability in prices and achieve development.
- ❹ Attracting businessmen and investors to supply and avail the commodities which are not available in the Governorate.
- ❺ Establishing projects in the aim of providing job opportunities for the youth in the Governorate.
- ❻ Holding meetings, seminars and conferences in the aim of broadcasting the investment opportunities and showing the facilities that distinguish the Governorate.

THE AGRICULTURAL COMMODITY STOCK EXCHANGE FOR VEGETABLES AND FRUITS

Currently, the Chamber is establishing an Agricultural Commodity Exchange and a Vegetables and Fruit Exchange in Badr City on an area of 57 acres. Both are national mega projects that aim at public benefit and interest.

❶ THE AGRICULTURAL COMMODITY EXCHANGE

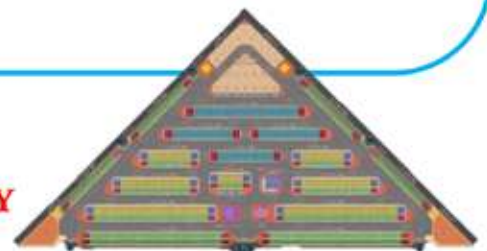
It aims at extirpating monopoly and modernizing the commercial system through monitoring markets and supporting farmers. This Exchange is expected to provide decision makers with accurate data on the volume of production, prices and availability of prices.

❷ THE VEGETABLES AND FRUIT EXCHANGE

It aims at extirpating random trade and providing job opportunities for the youth. It also aims at increasing the agricultural produce and decreasing the agricultural waste. The Exchange is expected to avail the necessities of the local and the outer market.



Chairman
FATHI EL-SAYYED MORSY



 El-Opera Square, Damanhour, El Behira Governorate, Mahmoud El-Nokrashy St. El Ghorfa El Togareya Building.

 +20453317531

 +2045/3318207

 behira.chamber@yahoo.com

 www.behirachamber.com

Events & Activities in the time of Covid-19 2020 & 2021 in numbers

EVENTS

6 "Doing Business with the Arab World" webinars

4 e-Business Gatherings

1 Web Panel Discussion

2 Arab Ambassadorial e-Round table Discussions

1 Member-to-Member e-Networking event

1 Food e-Conference

2 Major events: "9th & 10th Arab-Hellenic Economic Forums", *online & hybrid*

SPEAKERS

101
GREEK



125
ARAB

PARTICIPANTS



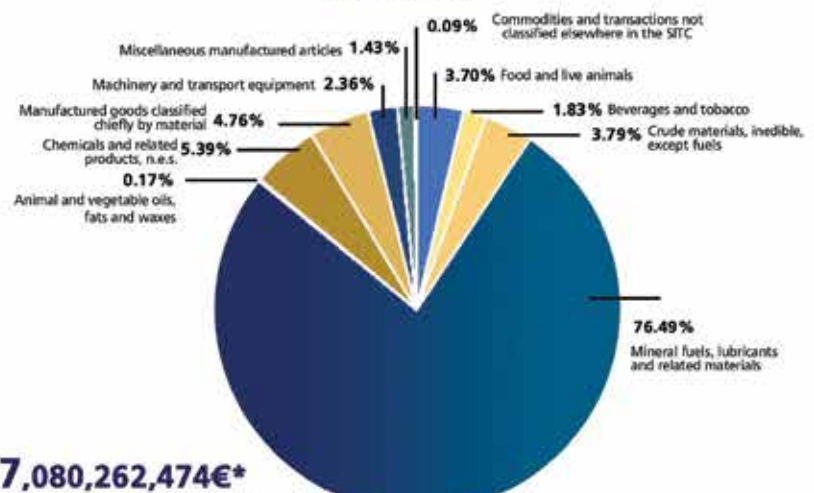
972 Arab

1.409 Greek



Businessmen

GREECE-ARAB WORLD TRADE BALANCE 2020 (By Sector)



21 ARAB COUNTRIES COVERED



PUBLICATIONS

MAN
magazines



Business
Directory
2021-2022

JOULD COMPANY



In business field the name JOUD dates back to 1933

Troughout years and as a result of conformity and specialization of all joud partners the JOUD trade has spread greatly in Syria and also decided to widen its industrial activity

by setting up a many plants all of them are Iso 9002 certified

The company has branches in all over syrian cities and

has built a friendly and strong relationship with its dealers for years



OUR COMPANIES

- * Joud industries for domestic appliances
- * Joud soft drink Plants
- * Joud fruit drink Plants
- * Joud fruit concentrates co
- * Joud wood
- * Joudco steel
- * Med steel
- * Joud flour mills llc
- * Carbon dioxide co₂ Plants



COMPANIES PRODUCTS

Refrigerators , Freezers , Washing machines , Microwave oven , Gas & Electric cookers , Vacuum cleaner , Dryers , Dishwashers

Water dispenser , Seles , Yomi , Mandarin Pepsi , Melamine faced MDF , Deformed steel bars , Billets , Flour

Barley , yellow corn , Animal feeds

Joud company

Latakia Syria Latakia Highway Entrance

P.O.box : 199 - 219 e-mail:hlife-appl@joud.com

www.joud.com

steel@joud.com
plants@joud.com

Tel : 00963 41 2412470

Tel : 00963 41 4441220

Tel : 00963 41 2450871



**ENGINEERING & CONSTRUCTION
EXCELLENCE SINCE 1959**



ARCHIRODON

**ENERGY
MARINE & OFFSHORE
INFRASTRUCTURE
DEFENSE & SECURITY**

من خلال تواجدها في العديد من البلدان عبر ثلاث قارات (في الشرق الأوسط ورابطة الدول المستقلة وأفريقيا وأوروبا)، أثبتت شركة أركيرودون (Archirodon) مكانتها كمقاول دولي في مجال الهندسة والتوريد والإنشاء EPC، وتميزت بإحاطتها بكافة عمليات وأساليب البناء، مع توافر الخبرة، والحرص على الجودة، والأخلاقيات المهنية لموظفيها الذين يسعون جاهدين لتقديم حلول مبتكرة وتحقيق أفضل النتائج للعملاء والشركاء حول العالم.



تأسست أركيرودون في عام 1959، وتسارعت وتيرة تطورها لتصبح شركة رائدة في تقديم حلول بنظام تسليم المفتاح والهندسة والتوريد والإنشاء EPC، حيث استثمرت بكثافة في البحث والتطوير من خلال منشأتها التصنيعية ذات الموقع الاستراتيجي وأسطولها الفريد من المعدات والآليات.

تتمثل رؤية الشركة في تقديم تصاميم مبتكرة ومناسبة من حيث الفعالية والتكلفة للعديد من المؤسسات العالمية المرموقة العامة والخاصة وذلك ضمن مقارنة شاملة لدورة المشروع وقدراتها الهندسية الداخلية.



ان شركة أركيرودون لديها خبرة متنوعة في مجال عقود الهندسة والتوريد والإنشاء حيث تشمل مجموعة قطاعات بما في ذلك: الطاقة، الأعمال البحرية والبنية التحتية، التكرير ومد الأنابيب، الخدمات الحكومية بما في ذلك توليد الطاقة ومحطات تحلية المياه والنفط والغاز والمنشآت الكيماوية والموانئ والمرافئ وحماية السواحل والأرصفة البحرية والمحطات والإنشاءات البحرية والجسور والطرق والسكك الحديدية والمشاريع البيئية ومنشآت المياه والصرف الصحي والسدود والري وخطوط الأنابيب البحرية ومآخذ المياه ومصبات المصارف بالإضافة إلى التكرير واستصلاح الأراضي البحرية والمباني الخاصة.

إن الصحة والسلامة كذلك الجودة هي من أولويات الشركة القصوى لضمان نجاح المشاريع ورفاهية موظفيها. كذلك تُولي الشركة اهتماماً خاصاً بالمجتمعات المتواجدة ضمنها من خلال توفير فرص عمل طويلة الأمد والتدريب واستخدام الموارد المادية المحلية وتبني نهج الاستدامة ليشمل السياق البيئي والاجتماعي والاقتصادي لكافة العمليات.



تسعى شركة أركيرودون لتوسيع نطاق خبرتها وتأثيرها في مجال الإنشاءات، فهي تطمح إلى مواصلة تنفيذ المشاريع المتطورة التي تضيف قيمة للعملاء، المجتمعات والأفراد.



Quality and Innovation in the Coatings Industry since 1972

Established in 1972, NEOKEM started the development and production of high-quality coatings that matched and even exceeded the expectations of our customers.

In 1987, in a demanding environment for advanced high-tech products, we were the first Greek company to implement the production of powder coatings for aluminum architectural systems, industrial and other uses.

In 2006, inspired by the market trends and motivated by our customers' particular needs, we produced super durable powder coatings with excellent resistance to adverse outdoor conditions.

Today, our business continues to grow along with our goals and expectations. We are a leading international Powder Coating manufacturer with products that are globally recognised and distributed in over **25 countries** through our network of subsidiaries and sales partners.

Cooperation and support

We continuously support the quality of our products at a commercial and technical level. NEOKEM's highly trained staff provides reliable solutions and responds with utter professionalism to your needs and provide support regarding the design, information and service of NEOKEM coatings.

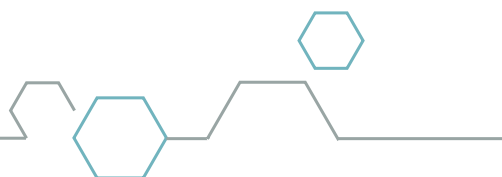


www.neokem.eu





Since 1972



WIDE



**your yacht expert for
the Greek Islands**

A: 94, Notara Str., 18535 – Piraeus, Greece | **W:** www.wide.co.com | **E:** info@wide.co.com

T: (+30) 210 4123 049 | **F:** (+30) 210 4225 671

PHOENIX

REGISTER OF SHIPPING



UPHOLDING QUALITY,
ENSURING COMPLIANCE

mail@phrs.gr www.phrs.gr
16, 2as Merarchias Str., 18 535 Piraeus, Greece

- | ADVISORY
- | ASSET MANAGEMENT
- | VALUATION
- | LEGAL
- | SALES

Piraeus Real Estate SA provides a **full range of services** in real estate planning, development, monitoring and asset management. Its activities include selecting and selling property from the largest real estate portfolio in Greece, property development, project management and project monitoring, property and facilities management, property valuation, intermediation, as well as real estate consulting and fund management. The Group Real Estate unit of Piraeus Bank Group has the overall responsibility for planning and implementing focused strategies and policies concerning Piraeus Bank Group's overall real estate exposure. Piraeus Real Estate S.A. supports Group Real Estate as its executional arm in pursuing its targets.





360

PRESTIGIOUS
REAL ESTATE
SERVICES IN GREECE



PIRAEUS REAL ESTATE

www.pbre.gr



Your Event Partner in Greece

- **Physical Events**
- **Hybrid Events**
- **Online Events**

- Projection equipment
- Simultaneous interpretation systems
- Audio equipment
- Professional lighting
- Rigging
- IT systems



- Conference scenery
- Minutes of meetings
- Livestreaming
- Online events platforms
- Graphic design / branding

- Digital studio
 - ▶ Led wall 4K 30m²
 - ▶ 4K cameras
 - ▶ Professional lighting
 - ▶ Audio / projection / interpretation equipment



sound & visual
k.papathanasiou s.a.

E-MAIL: rental@soundandvisual.gr | TEL: +30 210 3838597

Member of
PRG
ALLIANCE

Member of
HERCA
HELLENIC EVENT RENTAL
COMPANIES ASSOCIATION

www.soundandvisual.gr

Witness the Grandeur of Ancient Egypt at

THE GREAT TEMPLE OF RAMSES II



Don't miss the solar alignment on King Ramses II
on the 22nd of February

Book now

egyptair.com

EGYPTAIR 

A STAR ALLIANCE MEMBER 



Excellence in Partnership

NEW MEMBERS

Special Edition

1. MYGA LTD
2. LAURUS NOBILIS
3. TRACOFIN
4. VITRUVIUS
5. LAMIA MEAT MARKET
6. VENCIL
7. INVE TECHNOLOGIES
8. GREEK COMMUNITY OF CAIRO



NEW MEMBERS

www.arabhellenicchamber.gr



CONTACT DETAILS

MYGA LTD

Grow & Export of Organic Pomegranates and Rose petals sweet

A: Ag. Athanasios, 25 100 Aigio, Greece

T: +30 26910 60828

M: +30 695 1979765

E: info@greekpomegranates.gr

W: www.greekpomegranates.gr



MYGA LTD was established in 2014 and till now is specialized in cultivation, processing incl. packaging of organic pomegranates and has the exclusivity right to distribute, to trade and to commercialize the trademark “rodozachari of Aigialeia”, “rose petals sweet of Aigialeia”.

Our company has been certificated by TÜV-HELLAS (TÜV NORD) SA for the area of selection, processing and packaging of organic pomegranates according to ISO standards and ELOT EN ISO 22000:2018, for producing, packaging and trading of rose petals sweet.

The company produced fruits by its own land of 200 acres and is famous for the high quality of organic pomegranates, wonderful variety, coming from Aigio-Greece.

After receiving the product from our fields it is the grading procedure following sorted by a trained personnel of our company in the triage area. The packaging of selected products eventually end up in special refrigerators at temperatures keep them fresh until their transfer to recipients wholesalers in Greece and abroad.

Pomegranate is nutritious and rich in vitamins A, B, C, minerals such as phosphorus, potassium, sodium and iron, and has more antioxidants than red wine or green tea. Edible roses are an essential part in the Mediterranean kitchen. Rich in vitamins, minerals and fibre, it is a unique source of energy but also a healthy product.

Our unique trademark, handmade rose petals sweet of Aigialeia is inspired by the Holy Monastery of Taxiarches in Aigio which belongs to the urban costumes of Aigialeia of the 18th-19 th century.

Rose petal sweet is intensely floral and goes wonderfully well with yoghurt's, ice creams or puddings, but in sweets or pastries it will bring delicious Mediterranean notes.

NEW MEMBERS



www.arabhellenicchamber.gr



CONTACT DETAILS:

LAURUS NOBILIS NATURAL COSMETICS

Contact Person: Georgiou Eleni

A: Dedaki 3, Schimatari Viotia 32009

T: +30 2262 300636

E: info@laurusnobilis.gr

W: www.laurusnobilis.gr

Our company is a Greek family business founded in 2012 with the aim of producing natural cosmetics based on fresh ingredients and with great love for handmade quality product.

Our story began making soap bars and beeswax creams for us and our friends. The products were so well received, we decided to take a step further. After much experimentation and research, we create Laurus Nobilis. It certainly helped us the favorable conditions developed in recent years in the field of cosmetics made from pure natural materials. So today we produce soaps, beeswax creams, bath salts, herb oils, body oils, facial toner.

We produce our products in our workshop in Schimatari of Viotia. The surrounding area is famous for its agricultural production as well as the vine yards, olive groves and mountain herbs. For the production of our products we always try to find the purest and most natural materials to be beneficial to the skin but also environmentally friendly. We use herbs from our land, virgin olive oil, pure raw bees wax and other raw materials from local producers.

Our products are ecological and do not leave any waste and we would never allow animal testing. We are constantly investigating the materials and their properties, and in particular the dynamic field of herbs and aromatic plants, so as to develop our recipes and create new products.





Tracofin Ltd.

Trading Company for Food and Investment

CONTACT DETAILS:

TRACOFIN LTD.

A: P.O.X 40523, GR - 56404 Stauroupoli, Thessaloniki

A: Proektasi Makrigianni & Akadimou Str. Building B', GR-56224 Evosmos, Thessaloniki

T: +30 23 10 5872 13 - 18

F: +30 23 10 5872 15

E: info@tracofin.gr

W: www.tracofin.gr

TRACOFIN is a dynamic company specialized in trading, supplying and producing frozen and processed fruit, vegetables and raw materials for the food industry. Tracofin products- conventional and organic – cover the full range of frozen and canned fruit, vegetables and concentrated juices, essential oils, aromatic plants and olive products.



NEW MEMBERS



www.arabhellenicchamber.gr



VITRUVIUS Investments is a construction company sited in Athens with strong and continuous presence in the whole greek capital through various and unique projects.

Our main field of activity is residential properties that can be either your ideal home or a valuable and profitable investment.

In the core of our philosophy is the creation of constructions that are in total harmony with the urban environment that surrounds them, spacious, with high aesthetic sense and best quality materials; and at the same time the establishment of a trust relationship with our clients.

CONTACT DETAILS:

VITRUVIUS

A: Headquarters: Ermou str. No.6, 10563, Athens

T: +30 2111 823834-36,

M: +30 6936 800993, +30 6936 430980





NEW MEMBERS

www.arabhellenicchamber.gr



CONTACT DETAILS:

KREATAGORA LAMIAS P.C.

Address Headquarters & Slaughterhouse:

A: Agia Paraskevi Lamia 35150

T: +30 2231 42950

F: +30 2231 030360

E: tsaktino@otenet.gr

W: www.kreatagoralamias.gr



The company KREATAGORA LAMIAS P.C. is a member of Tsadimas Group of companies, known as having a longstanding and accredited presence in the field of imports and exports of livestock and meat, wholesale of livestock, meat, standardization of meat and trade of meat products.

Aiming at covering the needs of the modern market and the most demanding clientele, having in mind the vertical integration of the company and ensuring the best quality, our company has invested in building a high standards slaughterhouse.

The fully renovated and equipped slaughterhouse (approval nr. S157) of our company is situated in Central Greece, lying in a 50 square kilometer area, beside the Athens-Thessaloniki national motorway.

Vets monitor the whole procedure of slaughtering and standardization of our company in order to ensure the highest quality. The latest technological advances are used during meat management, eco-slaughtering of animals and waste management.

Products : Lambs / Baby-goats / Sheep / Goats / Bovines / Offals /

We boast a privately-owned vehicle fleet to transport livestock and refrigerator trucks to transport meat products, as well as privately owned premises, which fully meet the most up-to-dated standards.

Our services, retail and wholesale, are available in both Greece and other European countries via a flexible transportation network, ensuring fast and safe delivery with compatible itineraries servicing destinations such as Italy, Spain, Germany and Poland, the Balkans, Turkey.

Due to the food demands from Muslims consumers, we thought that it could be an opportunity to increase our sales as we can supply healthy, safe products at a high quality. Our products fresh and frozen are HALAL certificated which characterized the conformity of inmates products in the rules of Islamic Religion.

NEW MEMBERS



www.arabhellenicchamber.gr



CONTACT DETAILS:

VENCIL LTD

Contact Person: Mr. Dimitri Rabetas

A: Paparigopoulou 5a – Chalandri 15232 – GREECE

T: + 30 211 0149100

M: +30 6936 002446

E: exports@vencil.gr

W: www.vencil.gr



VENCIL PHARMACEUTICALS LTD was founded in February 2010 with the vision of becoming one of the most efficient and profitable companies in the field. Our main business activity is the production, sales and distribution of high-quality pharmaceutical and cosmetic products. Based on years of experience, we became aware of the lack of quality and type of services that doctors demand. Vencil with proficient and capable partners came to fill that gap by setting new higher standards. Due to their pharmaceutical nature, our products are strongly recommended by physicians and loved by consumers. We have developed several series of products that cover a wide range of applications and serve effectively people's needs.

face series skin renewal series skin care series maternity series supplements procare series sun series

Mission: To offer our customers a high-quality experience through our products and services. To continuously build and support a top-notch network with our clients and suppliers and to create long-lasting value for all. To be effective and flexible as a company that always moves at a fast pace. Continuous progress is an integral part of our role, responsibility, integrity and business ethics are characteristics that distinguish all our activities and transactions. Vencil Ltd will continue to evolve, offering innovative care solutions for people around the world.

We are currently searching for new opportunities to expand our business abroad. We are especially interested in building strong international partnerships with potential for further growth. If you share the same passion for progress, innovation, and excellence, we would love to discuss with you the possibility of building together a successful business partnership.

Come and share the vision by bringing Vencil closer to you!!





NEW MEMBERS

www.arabhellenicchamber.gr



CONTACT DETAILS:

INVE AQUACULTURE

Contact person: Mr Nikos Pappas,
Key Account Manager

E: n.pappas@inveaquaculture.com

M: What up : 0030 6942 463803

T: 0030 210 9958380

A: Hoogveld 93, 9200 Dendermonde, Belgium

E: customersupport@inveaquaculture.com

check out our full portfolio on

www.inveaquaculture.com or more specific on

Artemia only at <https://artemia.inveaquaculture.com/>



COMMITTED TO THE FUTURE OF AQUACULTURE

As a pioneer in the aquaculture industry, INVE Aquaculture (part of Benchmark) has always been about enabling growth. The healthy growth of fish and shrimp, the growth of our clients' local businesses, and the growth of global aquaculture as a whole

Our advanced nutrition, health, and environment solutions are a solid reference in the market and have a proven added value in hundreds of farms and hatcheries worldwide.

THE FIRST LIFE STAGES ARE ESSENTIAL FOR FUTURE GROWTH AND PERFORMANCE

Live prey (Artemia) availability in terms of quality is fundamental for the success of fish and shrimp production. With balanced larval feed formulations and protocols, we help you to prepare your larvae and post-larvae for efficient growth. Our know-how optimizes their strength, resulting in proficient growth performance and robustness.

MICROBIAL MANAGEMENT IS A MUST FROM HATCHERY TO HARVEST

Continuity in performance from hatchery to harvest requires solid risk prevention. Threats to the yield such as disease, reduced growth rate, and mortality can be reduced or even eliminated by closely monitoring the animals' health.

LIVING CONDITIONS NEED TO BE CAREFULLY CONTROLLED

INVE Aquaculture offers the right solutions to control environmental conditions using pond bottom, water and microbial management, and biofilm control.



CONTACT DETAILS:

THE GREEK COMMUNITY OF CAIRO

A: 15 Emad El Dine Street – Cairo – 11111 - Egypt

Working week : Monday to Friday

(9:00 am – 3:00 pm) closed Saturday and Sunday

T: 0020-2-259.13.945 and 0020-2-259.333.72

F: 0020-2-258.84.652

M: WhatsApp: 0020-10-01160043

E: grk.com@link.net

c.greek.com@link.net

elinikikinita2021@gmail.com

THE GREEK COMMUNITY OF CAIRO

Since 1856 the Greek Community of Cairo is the official legal entity, targeting the preservation and development of the Greeks in Egypt, and strengthening of the relations between our two homelands of Greece and Egypt.

Today the Greek Community of Cairo has an intense activity despite the reduction of the numbers of Greeks living permanently in Egypt, and continues its work as then and today with a wide charitable, national and business activity, employing in its various institutions about 400 permanent employees and indirectly additional 200 employees.

It operates schools, it has a substantial charitable action paying monthly supports to poor families, it operates a general hospital of 120 beds (from them 20 ICU) it helps the youth to preserve the language of their ancestors, their customs and traditions, supports the sports and youth clubs, offers scholarships to students, takes care of the elderly, maintains its institutions, its churches, its cemeteries and generally manages its property and has a remarkable cultural activity.

In the recent June 6, 2021, the new statute of the Community based on the new Egyptian Law 149/2019 further modernizes the Greek Community of Cairo as it gives many opportunities to the Community such as the establishment of Universities, Schools, establish partnerships with private institutions, Hospitals, Associations, specific factories etc. and generally broadens its horizons to offer even better services to the society as a whole.





Excellence in Partnership

MEMBERS' NEWS

Special Edition

1. THINKGREEN
2. GREKA ICONS
3. KOUZOUPIS JEWELLERY
4. ANTIPOLLUTION
5. ZARIFOPOULOS
6. IKTINOS HELLAS

2 New Codes for th!nkgreen products

First of all, I would like to express my congratulations to you for the impeccable organization and conduct of the “Greece & 5 Mashriq Countries Business Gathering”, Athens, on March 23-24, 2022.

As a result of the well-organized meeting, there are already some contacts with stakeholders from Iraq and Syria.

In closing I want to inform you about the new effort of THINKGREEN with the new series of mackerel 2 codes:

- Mackerel with organic essential oils of lemon and laurel in Greek organic olive oil
- Smoked mackerel smoked on wood in Greek organic olive oil.



th!nkgreen[®]
NATURAL GOODS

CONTACT DETAILS

AVGITA N & CO LP – THINKGREEN

A: 13-15 Xifilinon str, 55131

Kalamaria – Thessaloniki, Greece

T: +30 2310 4035 11

E: info@thinkgreen.gr

Greek Gastronomy Debut at Qatar Duty Free Greka Icons Authentic Greek products in the Hamad International Airport

Greka Icons, the premium authentic Greek food export company of the multi-awarded **Navarino Icons** and **TREA lines**, announces a new partnership with Qatar Duty Free, a subsidiary of Qatar Airways. The acclaimed Greek products are now available at an iconic display in the Arrivals area, at the heart of Qatar's award-winning Hamad International Airport (HIA). With more than 50 quality awards, including being named as EVOO of the Year for 3 consecutive years Greka Icons' brands have been placed at some of the most premium food venues around the globe, including Harrods, Eli Zabar, Zingerman's Deli, Wholefoods, Draeger's Market, Julius Meinl, City Super and many others.

Greka Icons works with small, local producers using traditional recipes handed down for generations. All products are produced through sustainable methods of farming and are all-natural, with no preservatives and artificial colorings.

Navarino Icons promotes the authentic flavors and culinary heritage of the Peloponnese region, through a wide variety of products such as Extra Virgin Olive Oil, olives, marmalades, spoon sweets and ready to eat dips and sauces.

TREA introduces a variety of different flavors and Greek products with specific origin and high quality. This line includes three different varieties of the most acclaimed products of Greece: Extra Virgin Olive Oil, Olives and Honey.



GREKA ICONS

CONTACT DETAILS

GREKA ICONS S.A

Contact person: Eleni Charalambidou

Marketing & Sales Executive

A: Pentelis 5, Palaio Faliro, 175 64

T: +30 211 0160 387, **M:** +30 6980 181282

E: echaralambidou@grekaicons.gr

W: www.grekaicons.gr

THE GREAT ANIMAL COLLECTION

Our company proudly presents our new collection which was launched during the "Athens International Jewellery Show" 25-28 February 2022 with great success.

Discover The Great Animal Collection

An impressive collection which will excite your esteemed clients and will also differentiate you from your competitors



The lion is a symbol of bravery, courage and authority. The ram symbolizes the valor. The snake is a symbol of fertility and immortality, while the dolphin is associated with freedom and ingenuity.

Kouzoupis Jewellery S.A was founded in 1947 and is the leading Greek designer and manufacturer in the field of top quality, handmade, exclusive gold 18K jewellery with precious stones.

Our company uses the various Greek historical periods as a point of reference and inspiration for the firm's jewellery. All our 63 collections are handmade creations by highly experienced, skilled, talented and dedicated craftsmen in the field of top-quality jewellery. The Greek jewellery is not only esthetically unique and beautiful, but carries also a 6000 years manufacturing tradition. Our objective is to expand our export activities by offering top quality handmade creations, long lasting style, unique design, timeless elegance, prompt delivery and very competitive prices.



CONTACT DETAILS

KOUZOUPIS JEWELLERY S.A.

A: 2, Parnassou Street 105 61 Athens Greece

T: +30 210 3228018 **F:** +30 210 3223448

E: info@kouzoupis.gr

W: www.kouzoupis.gr

GREECE - USA - GERMANY - SWITZERLAND - SAUDI ARABIA



MEMBERS' NEWS

www.arabhellenicchamber.gr

Antipollution – POSIDONIA 2022

We are pleased to announce that Antipollution S.A., Member of V GROUP, will participate in this year's POSIDONIA - The International Shipping Exhibition, on 6-10 June 2022, at Athens Metropolitan Expo.

Antipollution is the leading company in the provision of Port Reception Facilities and one of the largest Waste Management companies in Greece and the Mediterranean Region. It operates in the major Greek ports and numerous private marinas and terminals, providing integrated, tailor-made environmental solutions. Thanks to its passionate team, its almost 80 years of experience, the use of the latest technology and global best practices, the company has achieved the implementation of sustainable sea services worldwide. Antipollution provides immediate, effective, and reliable solutions concerning Emergency Response Services wherever in the world an incident may occur. The company is fully licensed and implements high standard environmental practices for waste management based on the principals of Circular Economy and a Zero Waste approach.

We welcome you to visit our Stand No. 4.330, in Hall 4.



ANTIPOLLUTION S.A.

Contact Person: Anna Mentzelopoulou
Marketing & Communication Department

M: +30 695 18 44 477

A: 57 Akti Miaouli str., 185 36 Piraeus, Greece

T: +30 210 42 92 426-7

F: +30 210 42 92 710

W: www.antipollution.com

ZARIFOPOULOS SA Gold Sponsor of the 2nd International Conference of ELIPYKA for the Fire Protection of Structures

The Hellenic Institute for the Fire Protection of Structures (ELIPYKA), organized the fruitful 2nd International Conference for the Fire Protection of Structures on 20 & 21 May 2022, at the Thessaloniki Concert Hall, with distinguished speakers and a large number of participants.

It has been a summit meeting of the Community of Engineers, Professionals, Scientists, Producers and Public Officials.

The Fire Protection of Buildings and Structures is a priority of the Construction Sector. The experiences of almost 4 years since the implementation of the Building Fire Protection Regulation, its updating, the creation of a National Network of Testing Laboratories, the requirements for trained, specialized human resources, both at the level of engineers and craftsmen, the categorization of buildings in

terms of Fire Protection and a variety of other issues were discussed and enriched thinking of stakeholders. ZARIFOPOULOS SA, a pioneer company in the sector of Security systems since 1972, was a gold sponsor of the event.

Among the speakers, Ioannis Meletiadiis, Professional Doctorate in Engineering, Supervisor of Technical Department Zarifopoulos S.A. North Greece, presented the latest system advances and best practices of active fire protection and their importance in fast and reliable fire detection and extinguishing.



ZARIFOPOULOS
SECURITY & CONTROL SERVICES

CONTACT DETAILS
ZARIFOPOULOS S.A.

Contact Person: Fotini Zarifopoulou

Corporate Relations **M:** +30 6945870085

E: fzarifopoulou@zarifopoulos.com, sales@zarifopoulos.com

A: 14 Dodekanisou, 14235 Nea Ionia, Greece

T: +30 210 27 13970

W: www.zarifopoulos.com



MEMBERS' NEWS

www.arabhellenicchamber.gr

IKTINOS HELLAS S.A. BIG 5 in Riyadh

Iktinos Hellas S.A. participated as an exhibitor at Big 5 in Riyadh, between the 28th and the 31st of March 2022 in Kingdom of Saudi Arabia.

With respect to our presence as exhibitors, Iktinos welcomed many guests in our booth, including company representatives, regional decision-makers, architects and interior designers, existing and potential business partners from region, with whom we had the opportunity to demonstrate our marble portfolio, as well as to present our latest products Marvelous white marble from our latest quarry in Greece. Our presence in Big 5 always constitutes a great opportunity to strengthen our current partnerships, exploring new ones and furthering our international presence and reputation in the marble industry.



CONTACT DETAILS

IKTINOS HELLAS S.A.

Contact Person:

Eng. KOSTAS PROTONOTARIOS

Export Sales Manager

E: kostasp@iktinosis.gr, **M:** +30 694 8870467

T: +30 210 2826825 (ext:238), **F:** +30 210 2818574

E: info@iktinosis.gr **W:** www.iktinosis.gr

**GREEK EGYPTIAN
BUSINESS GATHERING**



Athens
1st June 2022



Ismail Khairat
Ambassador of the
Republic of Egypt to
Greece



Rashad Mabger
Secretary General
Arab-Hellenic Chamber (AHCCD),
Greece



Harris Geronikolas
Chairman of the Board of
Directors Arab-Hellenic Chamber
(AHCCD), Greece



Suheil Hassib Sabbagh
President, Group HR, CCC
& Chairman, Hassib Sabbagh
Foundation
& Vice President, AHCCD, Greece



Spyros J. Kiartzis
Manager New Technologies &
Alternative Energy Sources
Hellenic Petroleum Holdings S.A.,
Greece



Ahmed Ramadan
CEO, Power Generation
Engineering & Services Co
(PGESCO), Egypt



Dr. George Pechlivanoglou
Chief Business
Development Officer
Eunice Energy Group, Greece



CEng. Ilias Savvakis
MSc, MBA, Director of Operational
Development, DEDA S.A.,
Lecturer, University of Piraeus
& Board Member, AHCCD, Greece



Dr. Orestis Schinas
Partner HHX. blue
& Permanent Representative to
the IMO-Union of Comoros



**Abdel Aal Mohamed El Sayed
Ali Salama**
Managing Director, SGS Egypt
Egypt



George Xiradakis
Founder - Managing Director
XRTC Business Consultants,
Greece



Eng. Sameh Moustafa Zaki
Vice President
Cairo Chamber of Commerce
Egypt



Naguib Onsi Sawiris
CEO
Orascom Group, Egypt



Dr. Thaleia Emiri
HRAF BoD Member
Senior Legal Counsel, Of-Counsel
HBA, Greece



Mohamed Morshedy
Owner & CEO
Memaar Al Morshedy, Egypt



Christos Cavallis
President
Greek Community of Cairo, Egypt



Guest Speakers, Keynote Speakers, Moderators & Sessions Speakers



George Amiras
Deputy Minister of Environment &
Energy, Greece



Alexandra Sdoukou
Secretary General for Energy and
Mineral Resources
Ministry of Environment & Energy,
Greece



Eng. Wael Hamdy
Senior Vice President
El Sewedy Electric Group, Egypt



Maria Louisa Marinakis
Ambassador, Director General for
International Economic Relations
Hellenic Ministry of Foreign
Affairs, Greece



Giannis Plakiotakis
Minister of Maritime &
Insular Policy
Greece



Eng. Medhat Hatim El Kady
Chairman, Egyptian International
Freight Forwarding & Logistics
Association (EIFFA)
& BD Member, Alexandria
Chamber of Shipping
& CEO, Kadmar Group, Egypt



Damianos Efthymiadis
Business Development Director
Archirodon Group



Dr. Sara Algazzar
Dean, College of International
Transportation & Logistics,
Arab Academy for Science,
Technology and Maritime
Transport (AASTMT), Egypt



Sandros Charalampopoulos
New Business Development
Manager
Mediterra S.A_mastihashop,
Greece



**Hatem El Saady Mahmoud
Abdel Ghaffar**
Chairman, Kafr El Shiekh
Chamber of Commerce
& Board Member, Federation of
Egyptian Chambers, Egypt



Andreas Ntatsopoulos
Biologist and Consultant
on Fish Farming, Greece



Dr. Saleh S. Jallad
Financial Consultant, CCC
& Publisher of Middle East
Economic Survey (MEES)
& Board Member of AHCCD,
Greece



Aref Boualwan
Chief Initiatives and
Startups Officer
Consolidated Contractors
Company (CCC), Greece

*Photos appearance according to event's program

SPONSORS

Strategic



Silver



Bronze



Supporters



Event's Carrier



Audiovisual Support



Communication Sponsors





13:15-12:00 الجلسة الثانية:

التقديم عن فرص الإستثمار والشراكة في بناء وصيانة السفن، التطورات في الملاحة البحرية وخبرات الجانبين في الموانئ وما يتصل بهذه القطاعات من فرص عمل.
يتبع هذه الجلسة لقاء عمل خاص للمعنيين والمهتمين بهذه القطاعات مع تنسيق عقد اللقاءات الثنائية فيما بينهم.

14:30-13:15 الجلسة الثالثة:

اليونان ومصر تمتازان ببيئة زراعية خصبة ولديهما تنوع غذائي وتجارب ناجحة في زراعة الاحياء المائية وفي الصناعات والمنتجات الغذائية. تعرض هذه الجلسة كل هذه المجالات وتجربة اليونان في المنتجات الغذائية العضوية وفرص تعزيز الشراكة في كل ما يتصل من قطاعات عمل.
يتبع هذه الجلسة لقاء عمل خاص للمعنيين والمهتمين بهذه القطاعات مع تنسيق عقد اللقاءات الثنائية فيما بينهم.

15:30-14:30 غداء خفيف وتواصل بين المشاركين.

16:45-15:30 جلسة خاصة:

تتناول هذه الجلسة الخاصة عرض حول الاستثمارات المتبادلة بين مصر واليونان، آفاقها المستقبلية مع تحديد القطاعات الواعدة لزيادة هذه الاستثمارات بين البلدين.

18:00 – 16:45 لقاءات العمل الثنائية B2B بين رجال الاعمال المشاركين من مصر واليونان

البرنامج المسائي:

استقبال الضيوف **19:30**

كلمة ترحيب من رئيس الغرفة العربية اليونانية **20:00**

كلمة ممثل الحكومة المصرية

كلمة ممثل الحكومة اليونانية

حفل العشاء **20:30**



الحضور والمشاركة:

يشترك في هذا اللقاء كبار المسؤولين من البلدين ممن تتصل طبيعة أعمالهم بمحاور وقطاعات هذا اللقاء، ويقدم لجلساته ومداولاته نخبة متخصصة من رجال الأعمال والمعنيين في هذه القطاعات، والتركيز قائم على مشاركة الشركات المصرية واليونانية في جلسات ومداولات هذا الحدث وعقد لقاءات العمل المباشرة "B2B" فيما بينهم لإبقاء قنوات التواصل مفتوحة وإمكانية عقد الشراكات.

الموعد:

الأربعاء الموافق 01 يونيو 2022

المكان:

فندق ذيفاني كارافيل (خمس نجوم)

لغتي اللقاء:

اليونانية والعربية (ترجمة فورية)

مطبوعات الحدث:

- عدد خاص من مجلة الغرفة MAN
- كتيب خاص يعرض عن المحطات الرئيسية في العلاقات التاريخية بين مصر واليونان من مختلف الجوانب، كما يلقي الضوء على دور الجالية اليونانية في مصر من الناحيتين التاريخية والثقافية وإسهاماتها في تعزيز العلاقات اليونانية-المصرية.

البرنامج

الأربعاء 01 يونيو 2022

09:45-09:00 الاستقبال والتسجيل

10:15-09:45 حفل الافتتاح

11:30-10:15 الجلسة الأولى:

تعرض هذه الجلسة التطورات في موضوع الربط الكهربائي بين البلدين، مجالات وفرص العمل للقطاع الخاص من الجانبين في هذا المشروع الكبير، كما نتناول في هذه الجلسة تجربة القطاع الخاص في البلدين في مجالات الطاقة البديلة والمستدامة وتعزيز التعاون بينهما.
يتبع هذه الجلسة لقاء عمل خاص للمعنيين والمهتمين بهذه القطاعات مع تنسيق عقد اللقاءات الثنائية فيما بينهم.

12:00-11:30 استراحة وتواصل بين المشاركين



الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT



تحت رعاية



HELLENIC REPUBLIC
MINISTRY OF MARITIME AFFAIRS & INSULAR POLICY



HELLENIC REPUBLIC
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS



HELLENIC REPUBLIC
MINISTRY OF
DEVELOPMENT AND INVESTMENTS



مقدمة:

ضمن برامج فعاليات الغرفة العربية اليونانية لهذا العام التوجه والتركيز على عقد فعاليات العمل المباشرة بين رجال الأعمال من الجانبين العربي واليوناني، في هذا السياق تُعقد فعاليتنا الثالثة "لقاء العمل اليونان - مصر" في أثينا اليونان يوم الأربعاء الموافق 01 يونيو 2022.

ارتبطت مصر واليونان بعلاقات متميزة لعلها الاقدم بين أمتين على مدى التاريخ، وشهدت في مختلف مراحلها ترابط فريد ومحطات حضارية فارقة وتواصل مستمر بين الشعبين وتبادل في شتى فروع المعرفة والعلوم، وتُعد التطورات الاستراتيجية الحالية في علاقة مصر واليونان انعكاساً لرؤية قيادة البلدين في التعاون في المشاريع الكبيرة ومختلف قطاعات العمل، مع ذلك، فإن آفاق هذا التعاون وحدوده وإمكاناته لا حصر لها، تُحاول في هذا اللقاء جمع رجال الاعمال من مصر واليونان لفتح وتعزيز قنوات التواصل بينهم واستكشاف هذه الفرص وتأسيس شركات عمل في مختلف القطاعات.

المحاور والقطاعات:

- مشروع الربط الكهربائي بين مصر واليونان وقبرص ودور القطاع الخاص فيما يتصل بهذا الربط من مجالات عمل، وتجربة البلدين وخبرتهما في الطاقة البديلة والمستدامة.
- الملاحة واللوجستيات وما يتصل بتكنولوجيا الملاحة البحرية وتطوير الموانئ والنظر في فرص الاستثمار في بناء السفن واحواض الصيانة.
- الغذاء والأمن الغذائي والتطورات التقنية في الزراعة وعرض عن تطوّر الصناعات الغذائية في اليونان ومصر ومجالات العمل والخدمات المتصلة بها من جوانب مختلفة.
- عرض حول الاستثمارات المتبادلة بين مصر واليونان، آفاقها المستقبلية مع تحديد القطاعات الواعدة لزيادة هذه الاستثمارات بين البلدين.

"من قبيل التزوّد بما لا زيادة عليه، أو من قبيل لزوم ما لا يلزم، أن أحدثكم عن الصديق العزيز علي الغانم؛ فلكم له صديق، وكلكم عليه عزيز، وكلكم تعرفون عنه ما أعرف وأكثر، وقد خبرتم فيه ما خبرت وأبعد، من علو الهمة، وعمق الالتزام، ومن تواضع الواثق، ومهارة العارف".

ثم أضاف:

"أما الأمر الثالث الذي يصعب عليّ أن أتجاوزه، أن "أبو مرزوق" أصيلُ الانتماء العربي بقدر ما هو أصيلُ الهوية الكويتية. ورغم كل ما اعتري العروبة من وهن وتفكك، وما ارتكب في حقها من خطايا وأخطاء، مازال مهموماً بقضاياها، واثقاً من اشراقه فجرها مهما طال ليلها."

ورد عليه المحتفي به أبي مرزوق قائلاً:

"إنّ هذه اللحظات التي أسعد بوقوفي فيها أمامكم، وأسر بالحديث بها لكم، لحظات نادرة في حياتي، ممازجة لومض خواطري، مخالطة لنبض مشاعري".

مضيفاً:

"لا يبقى شيء على حال، بل ذلك هو المحال؛ فكل يوم جديد، هو تغيير وتجديد، تتساق الأجيال، وتتعاقب الرجال، ويتغير أرباب المناصب، فهذا مترجل وهذا راكب، وتلك هي الحياة، لا تجامل في سنن التغيير أبداً، ولا تعفي من صدأ العزيمة أحياناً" "وتلك الأيام نداولها بين الناس".

بعد ذلك، عرض فيلم وثائقي تكريمي للأستاذ غانم وقُدمت الهدايا التذكارية من جهات كثيرة بدءاً من:

- هدية غرفة تجارة وصناعة الكويت قدمها رئيس مجلس إدارة الغرفة السيد محمد جاسم الصقر.
- هدية مؤسسة التأمينات الاجتماعية قدمها معالي وزير المالية وزير دولة للشؤون الاقتصادية والاستثمار السيد عبد الوهاب محمد الرشيد.
- هدية اتحاد الغرف العربية، قدمها سعادة السيد عبد الله محمد المزروعى؛ رئيس الاتحاد، رئيس اتحاد غرف دولة الإمارات العربية المتحدة الشقيقة.
- هدية رئيس اتحاد غرف التجارة والصناعة والزراعة في الدول العربية الخليجية قدمها الأمين العام السيد الدكتور سعود بن عبد العزيز المشاري.
- هدية الغرفة العربية اليونانية قدمها عضو مجلس إدارة غرفة تجارة وصناعة الكويت ويمثلها في مجلس إدارة الغرفة العربية اليونانية السيد أحمد سليمان القضيبى.
- هدية اتحاد الصناعات الكويتية قدمها السيد حسين علي الخرافي، رئيس الاتحاد وزميل السيد الغانم في مجلس إدارة الغرفة سنوات طويلة.
- هدية اتحاد شركات الاستثمار قدمها رئيس مجلس إدارة الاتحاد السيد صالح السلمي.
- هدية المستشار الصديق السيد ماجد بدر جمال الدين، كتاب بعنوان "شجرة السنديان" يضم كلمات السيد علي محمد ثنيان الغانم أثناء رئاسة الغرفة.
- هدية الجهاز الإداري لغرفة تجارة وصناعة الكويت قدمها المدير العام للغرفة السيد رباح عبد الرحمن الرباح.

كان لنا في الغرفة العربية اليونانية شرف المشاركة في تكريم الأستاذ علي محمد ثنيان الغانم، وقد سبق ذلك شرف آخر في قربنا منه ومعرفتنا به وما يمثله من دور بارز في دعم وتأكيد مكانة الغرف العربية الأجنبية المشتركة، وهو دور وإدراك لا يحظى به البعض. إن هذه الغرف تعد نموذجاً متطوراً في العمل العربي المشترك، وعلى رجالات القطاع الخاص تأكيد دورهم في دعم واستمرارية هذه الغرف في الدول المضيفة.

نسأل الله العلي القدير ان ينعم على العم أبي مرزوق بوفور الصحة والهناء.



"إنك معنا وبيننا، نعود إليك ولا تضن علينا"



يقول الصقر مخاطباً الغانم؛

"منذ اللحظة الأولى لتحملي المسؤولية، أدركت كم أرهقت نفسك، وكم أتعبت من أتى بعدك. وعرفت كم هو شاق السير على نهج الرواد، وكم هو شقي من ينحرف عنه".

غرفة تجارة وصناعة الكويت تكرم علي محمد ثنيان الغانم

في 28 مارس 2022، أقامت غرفة تجارة وصناعة الكويت حفل تكريم للسيد علي محمد ثنيان الغانم تقديراً لجهوده في اقتصاد بلاده وفي خدمة غرفة تجارة وصناعة الكويت رئيساً لمجلس ادارتها.

حضر حفل التكريم معالي رئيس مجلس الأمة السيد مرزوق الغانم وسمو رئيس مجلس الوزراء الشيخ صباح خالد الحمد الصباح، وسمو الشيخ ناصر المحمد الصباح وعدد من السادة الوزراء وأعضاء مجلس الأمة، ورئيس اتحاد الغرف العربية والسيد الأمين العام لاتحاد غرف دول مجلس التعاون الخليجي ممثلاً لسعادة رئيس الاتحاد، وحشد من شخصيات سياسية واقتصادية واجتماعية ووسائل الإعلام.

افتتح الحفل السيد محمد جاسم الصقر رئيس مجلس إدارة غرفة تجارة وصناعة الكويت بكلمة معبرة، صادقة في محتواها وفي وصف شخصية نادرة في عطائها واصلاتها والتزامها وهي صفات يدلك عليها كل من عرف الأستاذ علي محمد ثنيان الغانم عن قرب، نوصي بقراءة الكلمة من ألفها الى يائها.

بعض ما جاء في كلمة السيد صقر



رشاد مبجر
الأمين العام

فتش عن الحكمة!!

يتكرر على مسامعنا القول ان "ليس هناك خاسر او منتصر في أي حرب"، فإن كان الأمر كذلك، فلماذا التسابق في انتاج أسلحة دمار متطورة من نتائجها النهائية القضاء علينا! فأين الحكمة في ذلك! ومن ناحية أخرى، هناك سباق محموم في التكنولوجيا او فيما يطلق عليها الثورة الصناعية الرابعة، فإذا كان التطور هنا كما متوقع له ان يسهم في سهولة تواصلنا وقرينا لبعض بهدف الرقي بالمستوى الإنساني وازدهاره، فلماذا نرى العزوف عن قراءة الكتب وانعدام التواصل الأسري والاجتماعي، بخلاف ظواهر كثيرة سلبية من وراء هذا التطور التكنولوجي المفاجئ، فأين الحكمة في هذا أيضاً! هذه مقدمة لا بد منها وما نتطلع اليه كبشر أي كانت مشاربنا وتوجهاتنا ان تسود الحكمة وان نعيش بسلام وامان وكرامة.

يتزامن اصدار هذا العدد مع فعاليتنا الثالثة لهذا العام "لقاء العمل: مصر – اليونان" في الأول من يونيو في أثينا اليونان، يأتي هذا اللقاء في وقت تشهد فيه مصر واليونان تداخلاً وترابطاً في كثير من قطاعات العمل والمشاريع وفي التنسيق المتقدم بين قيادة البلدين نحو الكثير من القضايا الاقتصادية والاستثمارية على المستوى الإقليمي.

ان مصر كانت دوما دولة مؤثرة على المحيط الإقليمي والعربي، يعزز دورها هذا التاريخ وموقعها الجغرافي ويسنده سياساتها الخارجية المتوازنة التي تقوم على الاحترام والتعاون، وما نشاهده مؤخراً من إنجازات على الأرض في مصر من مشاريع عملاقة سواء تعلق الامر في بناء مدن جديدة او تطوير شبكة الطرق او تحديث البنية التحتية في معظم قطاعات العمل سوف يضيف تأثيراً كبيراً لمصر كدولة جاذبة للاستثمار واقتصاد متطور من نتائجه تحسين مستويات المعيشية للشعب المصري.

في المقابل، وضعت اليونان استراتيجية وطنية تهدف الى خلق بيئة استثمارية مناسبة وزيادة صادراتها وجذب عدد السواح اليها، وبالرغم من الأزمة التي مرت بها اليونان ثم جائحة كوفيد بعد ذلك وتأثير الحرب الروسية الأوكرانية، الا انها استطاعت ان تحقق نجاحاً في جذب الاستثمارات الخارجية وان تتوسع في صادراتها استنادا الى جودة المنتج اليوناني وقدرته على التنافس في الأسواق العالمية، كما ان الأرقام في زيادة السواح تُعد متفائلة وإيجابية.

يدل ميزان التبادل التجاري بين اليونان ومصر في الثلاث السنوات الأخيرة على مؤشرات متواضعة لم تتجاوز في السنة الأخيرة (2021): 1.724 بليون يورو، لا يشمل ذلك الملاحة او التبادل السياحي او التدفقات الاستثمارية. مع ذلك، نقول إن أرقام هذا التبادل التجاري بين البلدين تعد متواضعة ولا يشمل ذلك الا في نطاق ضيق قطاعات عمل كثيرة، على سبيل الذكر وليس الحصر: المنتجات الزراعية، الأغذية المصنعة، الأدوية، الطاقة والتكنولوجيا و مواد البناء بكافة أنواعها. نعتقد ان هناك عاملين يمكن من خلالهما زيادة التبادل التجاري وشمول هذه القطاعات وغيرها، الأول، أن تقوم السلطات المعنية بالبلدين بتأكيد المعاملة التجارية الأفضل وتخفيض الضريبة الجمركية للواردات الى الجانبين، والثاني منوط بالقطاع الخاص من الجانبين أخذ زمام المبادرة في التواصل واستكشاف فرص العمل وخلق شراكات تجارية بينهما، ولا يضر التأكيد أو التنكير بالأحرى أن كل العوامل مهيئة للقطاع الخاص في مصر واليونان لزيادة حجم التبادل بالاستفادة من القرب الجغرافي وهو عامل أساسي في تخفيض تكلفة النقل، بالإضافة الى العلاقة المتطورة القائمة بين البلدين.

نرجو ان يكون هذا اللقاء إضافة أخرى الى إنجازات الغرفة العربية اليونانية وعملها الدؤوب في توطيد علاقات جميع دولنا العربية مع اليونان في قطاعات العمل كافة.



الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية

ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ
ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT

خدمة المستثمر العربي في اليونان

تمشياً مع ما تقوم به الغرفة العربية اليونانية من فعاليات متميزة وخدمات نوعية لأعضائها، نُعلن عن تقديم خدمة جديدة لرجال الأعمال العرب الأعضاء في الغرف التجارية العربية الراغبين في الاستثمار في اليونان وبالذات في قطاع العقار للاستفادة من المزايا والحوافز التي تُمنح للمستثمرين في هذا المجال له ولأسرته. تُحدد رسوم هذه الخدمة على ضوء ما يطلبه كل مستثمر على حدى، وتشمل على سبيل الذكر وليس الحصر كالتالي:

- تزويد الراغب بالاستثمار قبل قدومه الى اليونان بالمعلومات المتصلة بقانون الإقامة والإجراءات القانونية المتعلقة بشراء العقارات.
 - مساعدة المستثمر في استخراج تأشيرة الدخول لليونان في ضوء الشروط والمستندات واستناداً على القوانين واللوائح التي تعمل بها السفارات او القنصليات اليونانية في بلد المستثمر.
 - ترتيب الاستقبال في المطار والحجز الفندقي.
 - الاجتماع بالمستثمر في مقر الغرفة لتقديم عرض معلومات مفصلة عن المناطق التي يود معاينتها لمساعدته في اتخاذ القرار.
 - مرافقة المستثمر إن تطلب الامر لزيارته للمنطقة او المناطق التي يرغب في شراء العقار بها مع مرافق من الغرفة مع إمكانية تخصيص مترجم إن تطلب الامر.
 - مساعدة المستثمر في الإجراءات القانونية مع مكتب محاماة مختص لاستخراج الرقم الضريبي وفتح الحساب البنكي وأي إجراءات قانونية متعلقة بشراء العقار.
 - ضمن خدمة الغرفة المتابعة مع مكتب المحاماة حول إجراءات الإقامة ومساعدة المستثمر في تزويده بأي معلومات تُسهل استقراره وأسرته في المنطقة التي استثمر بها.
- هذه المزايا مخصصة للمستثمر العربي المنتسب الى عضوية الغرفة العربية اليونانية، وتُحدّد رسوم هذه الخدمات على ضوء ما يتطلبه كل مستثمر على حدى.
- للراغبين في الاستفادة من هذه المزايا الضغط على الرابط ادناه واستيفاء البيانات المطلوبة في الاستمارة إما باللغة العربية او الإنكليزية وإعادتها إلينا.

https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSckj-byr4sOIDWxttGrW_4LN2Yc_IN2CbS_Mvh_n0uTDrxWxw/viewform?vc=0&c=0&w=1&flr=0

مع تحيات

الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية

الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية

MAN

Special Edition



العدد 47
يونيو 2022



GREEK EGYPTIAN BUSINESS GATHERING



Athens
1st June 2022

